



# BANGERANG



*Evolution*

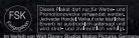


**NICHTS WIRD SEIN, WIE ES WAR.**

**AB 28. SEPTEMBER IM KINO**

IN 3D AND REAL D 3D

[disney.de/cars](http://disney.de/cars)



©2017 Disney/Pixar

## Familienerlebnisse in Hamburg

Hurra - Nachwuchs ist unterwegs! // Aufregende Ausflugs- und Ferientipps // Coole Kindergeburtstagsfeiern

WWW.HANDWERK.DE WWW.HWK-HAMBURG.DE

Folge uns auf



# Macht Euer Ding – und macht's richtig.

Entdecke deinen Ausbildungsberuf auf  
[www.hwk-hamburg.de/ausbildung](http://www.hwk-hamburg.de/ausbildung)

**Interesse an  
einer Ausbildung  
im Handwerk?**

Dann melde dich bei uns!  
040 35905-455  
nachwuchs@hwk-  
hamburg.de



Handwerkskammer  
Hamburg

**DAS HANDWERK**  
DIE WIRTSCHAFTSMACHT. VON NEBENAN.



Editorial

# Liebe Eltern!

*Die Kinder finden im Nichts das Gesamte,  
die Erwachsenen im Gesamten das Nichts.  
(Giacomo Leopardi)*

Was wünschen sich Familien von der Politik, war die Frage, die wir in der vergangenen Ausgabe gestellt hatten. Hier eine Auswahl und Zusammenfassung der Antworten, die BANGERANG erreichten: „Wir wünschen uns ein kinderfreundliches Land: kostenlose und ausreichend viele Kitas, qualifizierte und motivierte Erzieher, qualifizierte und lehrwillige Lehrer, kostenlose Schulbücher, kostenlose Fahrten für Schüler mit öffentlichen Verkehrsmittel, Klassen mit max. 20 Schülern - denn Kinder sind unsere Zukunft und sie sollten von klein an die besten Zukunftschancen in einem doch so reichen Land wie dem unseren haben.“

„Von der Politik wünsche ich mir, dass die Bedürfnisse jeder Gesellschaftsschicht beachtet werden, egal ob reich oder arm. Es muss Gleichberechtigung herrschen: wer mehr verdient, soll mehr abgeben und wer weniger Geld zum Leben hat, soll weniger abgeben.“ Viele andere Leser äußerten Sorgen wegen skandalös hoher Mieten, der Luftverschmutzung oder der Sicherheit auf öffentlichen Straßen und Plätzen. Besonders auffallend war, dass sich vor allem Alleinerziehende von der Politik im Stich gelassen fühlen: Sie kämpfen in gering bezahlten Jobs ums Überleben, beklagen die mangelnde Unterstützung und haben ständig ein schlechtes Gewissen, weil sie fürchten, ihren Kindern in keinem Bereich das Beste bieten zu können.

Klare Wünsche und Forderungen - wählen wir also die Parteien, die sich dieser Probleme annehmen wollen. Damit allein ist es aber nicht getan, wir alle sind gefordert, umzudenken und umzusteuern. Die aktuelle Ausgabe von BANGERANG liefert einige Impulse diesbezüglich, viel Spaß beim Entdecken!

*Einen hoffentlich goldenen Herbst wünscht Ihnen Ihr BANGERANG-Team!*

## Inhalt

<b>Baby-Glück hoch x</b> Schwangerschaft und Geburt	4
<b>Kindergeburtstage feiern</b> Tolle Tipps für die kühle Jahreszeit	8
<b>Termine September</b> Entdeckt Eure Stadt	11
<b>Filme &amp; Theater</b> Nicht nur für regnerische Tage	15
<b>Schulstart</b> Gut zu wissen	18
<b>Stöberecke</b> Buch- und DVD-Tipps	19
<b>Termine Oktober</b> Viel los in und um Hamburg	20
<b>Ausflugstipps</b> Für Entdecker	24
<b>BigBang</b> Tipps für Teens	26
<b>op`n zwutsch</b> Tipps für Erwachsene	28
<b>FamilienBlick</b> Adressen & Impressum	30



# Baby-Glück hoch x

**G**erade wenn Paare zum ersten Mal ein Kind erwarten und von dem mehrfachen Kindersegen erfahren, gibt es neben der Freude auch viele Fragen und Unsicherheiten. Was bedeutet die Mehrlingschwangerschaft? Wie läuft die Geburt bei mehreren Kindern ab? Wie können mehrere Säuglinge gleichzeitig betreut werden? Und wie sieht es finanziell aus?

Am häufigsten unter den Mehrlingsgeburten sind Zwillinge. Laut Statistischem Bundesamt gab es 2015 in Deutschland 726.445 Geburten, davon waren 13.637 Mehrlingsgeburten. Den mit Abstand größten Teil davon machten mit über 98 % die Zwillingengeburt aus, gefolgt von Drillingsgeburten mit knapp 1,9 %. Elfmal kamen vier oder mehr Kinder zur Welt.

## EINEIIG, ZWEIEIIG ...

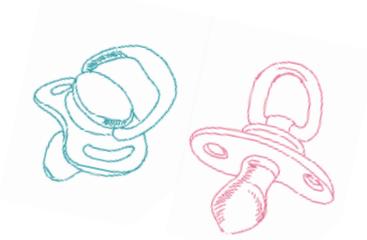
Eineiige Mehrlinge entstehen dadurch, dass sich die Eizelle nach der Befruchtung im Anfangsstadium der Schwangerschaft in

**Schwanger!  
Für die meisten Eltern  
eine absolute  
Wunschdiagnose.  
Doch was, wenn statt  
eines Embryos im  
Ultraschall auf einmal  
zwei, drei oder gar vier  
auftauchen?**

zwei oder mehr Keimzellen aufteilt. Daraus reifen dann mehrere Kinder heran, die von den Erbanlagen her identisch sind. Deshalb sehen sich eineiige Mehrlinge sehr ähnlich, haben das gleiche Geschlecht und die gleiche Blutgruppe. Anders ist es bei mehreiigen Mehrlingen. Sie entstehen, wenn bei einer Frau gleichzeitig mehrere Eizellen heranreifen und befruchtet werden. Genetisch sind sich die so heranwachsenden Kinder nicht ähnlicher als normale Geschwister. Sie können also durchaus unterschiedliche körperliche Merkmale wie Geschlecht oder Haarfarbe haben.

## FAKTOREN FÜR EINE MEHRLINGSSCHWANGERSCHAFT

Eine Schwangerschaft mit eineiigen Mehrlingen entsteht zufällig und kann (bisher) auf keine äußeren Einflüsse zurückgeführt werden. Im Gegensatz dazu sind mehrere Faktoren bekannt, die das Entstehen einer mehreiigen Mehrlingschwangerschaft begünstigen



können. So haben Frauen, die sich einer Kinderwunschbehandlung, z.B. einer In-vitro-Befruchtung oder einer Hormonbehandlung, unterziehen, eine erhöhte Wahrscheinlichkeit, mehreiige Mehrlinge zu bekommen. Während die Hormonbehandlungen den Eisprung fördern und somit das Heranreifen von mehreren Eizellen gleichzeitig verursachen können, werden Frauen bei der In-vitro-Befruchtung mehrere, bereits befruchtete Eizellen in die Gebärmutter eingesetzt, in der Hoffnung, dass mindestens aus einer eine Schwangerschaft entsteht. Reifen dann mehrere zu einem Baby heran, kommt es zu einer Mehrlingsschwangerschaft. Auch das Alter der werdenden Mutter spielt eine Rolle. Es ist wissenschaftlich belegt, dass mit dem Alter auch die Wahrscheinlichkeit steigt, dass bei einer Frau in einem Zyklus mehrere Eizellen gleichzeitig heranreifen. Werden diese befruchtet, entsteht eine mehreiige Mehrlingsschwangerschaft. Ebenso haben Frauen, in deren Familie bereits Zwillinge zur Welt kamen, eine erhöhte Wahrscheinlichkeit, selbst Zwillingmama zu werden.

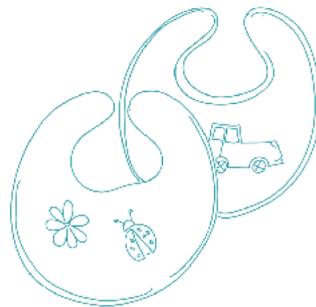
### ALLES GANZ NORMAL?!

Oft wird bereits beim ersten Ultraschall im Rahmen der Schwangerschaftsvorsorge festgestellt, dass es sich um eine Mehrlingsschwangerschaft handelt. Wenn sich die heranwachsenden Kinder eine Fruchtblase und eine Plazenta teilen, kann von einer eineiigen Mehrlingsschwangerschaft ausgegangen werden. Sind dagegen zwei oder mehr vorhanden, sind die heranwachsenden Babys meist mehreiig. Grundsätzlich verläuft eine Schwangerschaft mit Mehrlingen genauso wie die mit einem Kind. Allerdings kann es auch zu Komplikatio-

nen kommen. Schließlich müssen sich Mehrlinge den Bauch teilen und haben manchmal nicht genug Raum, um sich zu entwickeln, infolgedessen kann es zu einem verlangsamten Wachstum und einer verzögerten Gewichtszunahme kommen. Der begrenzte Platz erhöht bei Mehrlingen auch das Risiko für vorzeitige Wehen und eine Frühgeburt. Eine regelmäßige und ausführlichere Überwachung der Mehrlingsschwangerschaft ist deshalb wichtig, um mögliche Komplikationen frühestmöglich zu erkennen und zu behandeln.

### BESONDERHEITEN BEI DER GEBURT

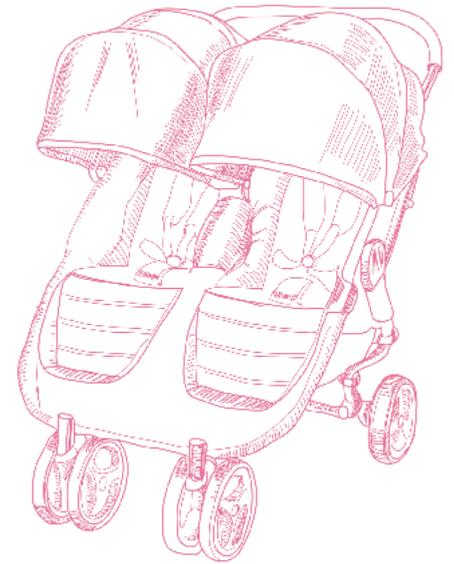
Auch die Geburt kann prinzipiell genau wie bei einem Kind natürlich erfolgen. Vor allem bei Zwillingen, wenn beide mit dem Köpfchen nach unten liegen, steht einer spontanen Geburt nichts im Weg. „Wenn die Kinder in der richtigen Geburtsposition sind, können sie ganz normal nacheinander geboren werden“, erklärt Hebamme Katrin Manthey. Ist das erste Kind auf der Welt, wird das andere von den Geburtshelfern in Position gehalten, damit es sich



im Bauch nicht doch noch dreht und ebenfalls auf natürlichem Weg geboren werden kann. Auch wenn eine Mehrlingsgeburt reibungslos ablaufen kann, besteht dennoch ein erhöhtes Risiko für Komplikationen. Daher raten viele Ärzte zu einer Entbindung im Krankenhaus.

### DAS LEBEN MIT MEHRLINGEN

Das mehrfache Kinderglück ist natürlich auch mit einer mehrfachen Menge an Arbeit verbunden, schließlich multiplizieren sich das Windeln wechseln, Füttern, Kuseln und Trösten um die Anzahl der Babys. Eine entscheidende Rolle spielen dabei die Eltern als Team. Je eingespielter sie funktionieren, desto leichter wird der Alltag. Auch logistisch sind mehrere Babys eine Herausforderung. Mehrlingskinderwagen sind oft sehr sperrig, so dass das Einkaufen zwischen engen Supermarktregalen, die Fahrt mit dem öffentlichen Nahverkehr oder ein einfacher Spaziergang zur Rangieraufgabe



wird. Auf der Suche nach einem geeigneten Doppelkinderwagen oder Zwillingbettchen lohnt sich auch der Blick in die Gebrauchtbörse.

### DIE FINANZIELLE SEITE

Mit der Anzahl der Kinder vervielfältigt sich die benötigte Ausstattung, wie Kinderbettchen, Kleidung, Spielsachen, Windeln und weiteres Zubehör. Viele werdende Mehrlingseltern haben deshalb Bedenken, ob sie über ausreichend finanzielle Mittel für die Versorgung ihrer Kinder verfügen. Rechtlich ist es so geregelt, dass Mehrlingseltern für das erstgeborene Kind regulär Elterngeld, das nach vorherigem Verdienst berechnet wird, bekommen. Für jedes weitere Kind stehen ihnen 300 Euro Mehrlingszuschlag pro Bezugsmonat zu. Auch in Bezug auf die Erziehungszeit haben Mehrlingseltern mehr Anspruch. Grundsätzlich stehen Eltern pro Kind drei Jahre Erziehungszeit zu. Seit der Reform des Bundeselterngeldgesetzes können davon nun 24 Monate – statt vorher 12 – zwischen dem dritten und achten Lebensjahr der Kinder genommen werden, so dass Eltern von Mehrlingen ihre Erziehungszeit entsprechend verlängern können (gültig für Geburten ab dem 1. Juli 2015).

Zwar hat die Zahl der Mehrlingsgeburten in Deutschland in den vergangenen Jahren zugenommen, trotzdem sind Zwillinge, Drillinge und Co. nach wie vor vergleichsweise selten. Zum regen Austausch finden deswegen deutschlandweit regelmäßig an verschiedenen Orten Mehrlingstreffen statt, bei denen die gleichaltrigen Geschwister und ihre Familien zusammenkommen, um sich über ihre Erfahrungen auszutauschen. Weitere Informationen rund um das Thema gibt es beispielsweise beim ABC-Club, einer internationalen Initiative für Drillinge und Mehrlinge unter [www.abc-club.de](http://www.abc-club.de) *Caroline Süß*





Diese Plattform, die sich mit ethischen Fragen befasst, gibt mit Vorträgen und Workshops Impulse für inneres Wachstum. Die Referenten sind Philosophen, Therapeuten und Meditationslehrer. Im Herbst / Winter finden zwei Schnupper-Workshops statt, um das Weisheitstraining kennenzulernen: „Vom weisen Umgang mit Emotionen“, 9. September, 14 - 17 Uhr. Am 2. Dezember (14 - 17 Uhr) geht es um „Die Macht der Gedanken“. Ort: GLS-Gemeinschaftsbank, Düsternstr. 10, 5. Stock, Kosten: 35 € pro Workshop. anmeldung@ethik-heute.org  
Das Weisheitstraining wird auch 2018 wieder in vier Modulen fortgesetzt. Das 1. Modul „Arbeiten, chillen, war's das? Achtsamkeit und Selbstwahrnehmung“ startet im Februar.  
[www.ethik-heute.org](http://www.ethik-heute.org)

# Balance & innere Kraft

## Meditieren und Muße für müde Mütter

**Manchmal sind wir festgefahren. Fühlen uns im Hamsterrad zwischen Familie, Beruf und Partnerschaft aufgerieben. Sind zu erschöpft, um positive Kräfte zu stärken oder besser mit Krisen umzugehen.**

Samstagmorgens, in der Nähe der Stadt-  
hausbrücke: Eine kleine Gruppe von höchst  
unterschiedlichen Menschen lauscht  
aufmerksam und konzentriert Nicole  
Stern, unserer Meditationslehrerin für das  
Wochenend-Modul *Innere Balance: Verände-  
rungen wagen, positive Kräfte stärken, Stabilität  
finden*, eines von vier Modulen aus dem  
Weisheitstraining des Netzwerks Ethik heute.  
Geologe Joachim\*, der auch als Rentner nicht  
zur Ruhe kommt, Hans\*, der trotz seiner 70  
Jahre auf den heiligen Berg in Nepal will, die

jungen Studentinnen Esther\* und Maria\*,  
Zwillingsschwestern, die Nachhaltigkeit nicht  
nur im Studium erfahren wollen, Johannes\*,  
Controller bei einem Touristikunternehmen,  
Georg\*, dessen Jüngster todkrank war, die  
alleinstehende Marianne\*, die pensionierten  
Lehrerinnen Erika\* und Martha\* und meine  
Wenigkeit. Uns alle eint die Sehnsucht nach  
Balance, nach innerer Ruhe. Die meisten sind  
fortgeschritten in Meditationstechniken,  
Begriffe wie Bodyscan, Gehmeditation und  
Mindfulness Based Stress Reduction (MBRS)  
kommen ihnen beiläufig über die Lippen. Ich  
dagegen kenne „nur“ Entspannungsübungen  
aus dem Yoga und bin schon sehr gespannt,  
wie dieses Wochenende auf mich wirken  
wird. Ich will ausprobieren, ob Meditation ein

geeignetes Werkzeug für uns Eltern ist, um  
zu mehr Balance und Stabilität zu finden.  
Zum Einstieg in die Thematik erzählt Medi-  
tationslehrerin Nicole von ihrer Vita und wie  
ihr als junge Erwachsene durch den frühen  
Krebstod ihrer Mutter auffiel, dass viele Men-  
schen in einer Krise meist nicht die Ressour-  
cen haben, damit umzugehen. Auf der Suche  
nach Bewältigungsstrategien und Prävention  
studierte sie Psychologie. Meditierte dann  
mehr als zehn Jahre in verschiedenen Zen-  
Klöstern in Amerika und Indien und beschäf-  
tigte sich intensiv mit der buddhistischen  
Philosophie.

Dann leitet uns Nicole an zu einer Meditation  
im Stehen: Ich spüre meine Füße auf dem  
Boden und soll nun den Blick ins Innere  
richten, meinen Geist beobachten, der gerade  
wieder alle möglichen To-Do-Listen aufrufen  
möchte. Jetzt aber soll er lernen, wieder das  
zu tun, was ich will und sich nicht zerfleddern  
zwischen Gestern, Heute und Morgen. Ich  
merke, wie ich langsam ruhiger werde.  
„Stellt euch nun euren Mund von innen vor  
und versucht, die Ringmuskeln anzuheben,  
ein inneres Lächeln zu entfalten und (...)“\*\*

Gaby Friebe

\* Namen von der Redaktion geändert

\*\* Weiterlesen können Sie auf [www.bangerang.de](http://www.bangerang.de)

Fotos: fotolia.com (Peter Atkins), © Marion Mutschler

Anzeige

## Kleine Stärkung für zwischendurch & unterwegs



Kinder bekommen zwischen den  
Mahlzeiten oft Hunger, dann sorgen  
Getreide-Früchte-Riegel für eine  
optimale Stärkung. Die HiPP Bio  
Früchte-Müesli Häppchen in den Ge-  
schmacksrichtungen „Apfel-Aronia“  
und „Pfirsich-Traube“ sind aufgrund  
ihres hohen Getreideanteils die ideale Zwischenmahlzeit. Einzel-  
verpackt, behalten die zehn fruchtigen Mini-Riegel aus 100 % Bio-  
Zutaten ihre besonders weiche Konsistenz und Frische. Ob für zwi-  
schendurch oder bei einem Ausflug – die Bio Früchte-Müesli Häpp-  
chen sind ein gesunder Snack für Klein und Groß!



### BABY-LED-WEANING

Alles Wichtige zur Methode:  
Welche Lebensmittel biete ich  
meinem Baby an und wie setze  
ich „breifrei“ im Alltag um.

Tatje Bartig-Prang  
**Breifrei**  
€ 14,99 · ISBN 978-3-432-10454-6  
Auch als E-Book

Bequem bestellen über  
[www.trias-verlag.de](http://www.trias-verlag.de)  
versandkostenfrei  
innerhalb Deutschlands

Wissen, was gut tut. **TRIAS**



### Fragen an Nicole Stern, Meditationslehrerin und Autorin:

**Bangerang:** Frau Stern, wie kann man das Thema Achtsamkeit und Meditation vertiefen?

**NS:** Durch Lesen, eine begleitende Lektüre, die inspiriert und wo man innerlich andockt. Außerdem durch unterstützende

Gespräche mit gleichgesinnten Menschen. Ein gutes Beispiel dafür ist das Weisheitstraining vom Netzwerk Ethik heute, wo man als Gruppe zusammenbleibt, viermal im Jahr zusammenkommt und durch die Referenten Inspiration erhält. Meditieren lernen gelingt nur durch Übung. Empfehlenswert sind für Familien eher Wochenend-Formate, da man dort direkt in die Übung geht und Gespräche eher individuell und im Zweierahmen stattfinden. Man lernt: Wie atme ich? Wie kann ich mich mit meinem Atem beruhigen? Wo ist Achtsamkeit im Alltag? Es ist ein Unterschied, ob man es kompakt mitbekommt oder nur in zwei-Stunden-Häppchen.

**Bangerang:** Welche Tipps haben Sie für Eltern, Muße-Inseln im Alltag zu verankern?

**NS:** In die Natur gehen. Das Gras unter den Füßen spüren, Blumen anschauen, in den Wald gehen. Morgens sich auf den Tag einstimmen, Dankbarkeit und Mitgefühl kultivieren. Sich in Erinnerung rufen: Das Jetzt ist wichtig. In sich hineinspüren, sich fragen, wo sind meine Freiräume? Sie mit Musik, Kunst, Literatur, Spielen füllen – das sind die alten Formen der Muße.

Sanfter und milder mit sich selbst und anderen sein: In sich hineinlächeln, dadurch gelingt es, innerlich einen Schritt zur Seite zu gehen und zu reflektieren: Wofür ist dieser Streit jetzt gut? Auch in Auseinandersetzungen mit Kindern: die Hand auf die Brust legen, sanfter und milder sein. Aus der Anspannung rausgehen. Pausen machen. Auch im Berufsalltag, bei der Hausarbeit, sich immer wieder anhalten. Innehalten, ein paar tiefe Atemzüge machen. Es kommt auf die innere Haltung beim Tun an: Wir können

Gitarre spielen lernen mit einem Leistungsanspruch oder mit Muße. Gartenarbeit kann mit Muße getan werden oder als Abarbeiten der Liste. Auch Kochen gelingt leichter mit Achtsamkeit und Fröhlichkeit beim Gemüseschnippeln. GF



**Buchtip:** Nicole Stern. Das Muße-Prinzip, Verlagsgruppe Random House, 17,99 €

Der Verwandlungskünstler:  
Entspannt mit bis zu  
drei Kindern unterwegs



## Der perfekte Kinderwagen

**Bei der FamilienBande steht die Beratung im Fokus, denn die Wahl des richtigen Kinderwagens bedeutet pure Lebensqualität!**

Eltern werden, eine Familie gründen – ein riesengroßes Abenteuer. Gerade der Kinderwagen ist im ersten Lebensjahr bei (fast) allen Aktivitäten jenseits der heimischen Wohlfühloase mit dabei und muss unbedingt zu den eigenen Lebensumständen passen. Erledigen Sie Einkäufe zu Fuß und brauchen einen Kinderwagen mit viel Stauraum? Sie als Elternpaar trennen mehr als ein halber Meter Größenunterschied und eine höhenverstellbare Schiebbestange ist unverzichtbar?

Die FamilienBande holt werdende und frischgebackene Mamas und Papas genau mit solchen Fragen mitten in ihrem Alltag ab. Mit offenen Ohren und geschultem Blick kommt das Team der FamilienBande mit den Eltern ins Gespräch, um gemeinsam das Kinderwagenmodell zu finden, das wirklich passt.

Die FamilienBande als Kinderwagen-Experte und erfahrener Ansprechpartner in der Baby- und Kinderausstattung steht für eine gezielte, unabhängige Produktauswahl und ehrliche, maßgeschneiderte Beratung.

Überzeugen Sie sich selbst und besuchen Sie die FamilienBande in der Schauenburgerstr. 27, nur 150 m vom Rathausmarkt entfernt oder auf [www.familienbande-hamburg.com](http://www.familienbande-hamburg.com)

Anzeige

Nur 150 m vom Rathausmarkt · Schauenburgerstraße 27



## Wir lieben Familien in Bewegung!

Top Kinderwagen,  
Reboarder, Autositze,  
Fahrradanhänger,  
Hochstühle u.v.m.



Eine Auswahl einiger unserer Marken:



[www.familienbande-hamburg.com](http://www.familienbande-hamburg.com) · Tel: 040/ 2857 1616

Anzeige



## SILVESTER IM SCHNEE

**SILVESTER in SKEIKAMPEN**

7 Ü Skej Lelighetsenter App. für 4 Pers.  
2 Ü Fähre Kiel-Oslo-Kiel 4-Bett Kab. inkl. PKW

ab 485.- € pro Pers. inkl. Frühbucherabbt bis 01.10.2017



Holtener Str. 318  
24106 Kiel  
Tel. 0431-259 70 30

[www.ski-und-mehr.de](http://www.ski-und-mehr.de)

# Kinder- Geburtstage feiern

*Nicht jeder hat die Muße oder die Möglichkeit, einen Kindergeburtstag zu Hause auszurichten. Schnitzeljagden oder Spiel- und Bastelaktionen zu organisieren, liegt nicht jedem. Daher stellen wir Ihnen auf den folgenden Seiten alternative Ideen zum klassischen Geburtstag vor. Ob sportlich, für Kultur- oder Tierfreunde oder kreative Kinder, wir haben einige Angebote zusammengestellt. Noch mehr Tipps unter [www.bangerang.de](http://www.bangerang.de)*



## KINDERGEBURTSTAG beim FC St. Pauli

### Feiere Deinen Geburtstag gemeinsam mit den FC St. Pauli Rabauken am Millerntor

Jede Feier beinhaltet in Form des **Basispakets** eine Führung durch das Stadion, die Dir und Deinen Freunden einzigartige Einblicke hinter die Kulissen bietet. Zudem erlebst Ihr Eure eigene, persönliche Pressekonferenz und schreitet wie die „großen“ Kiezkicker in Richtung des heiligen Grüns. Ebenso könnt Ihr Euch an der Torwand oder in einem Dribbelparcours beweisen. Am Ende der Feier gibt es in einem Séparée neben Getränken und kleinen Snacks wie Chips etc. zusätzlich eine Urkunde und eine Geburtstagstüte für jeden Teilnehmer.

Eine zweistündige Geburtstagsfeier mit 8 Kindern und 1 Erwachsenen kostet pauschal 120 €. Jeder weitere Teilnehmer kostet zusätzlich 10 €. Solltet Ihr Euch vorher noch auf dem Fußballplatz auspowern wollen, habt Ihr die Möglichkeit, in Form des Aktivpakets in einem halbstündigen Fußballspiel auf den Plätzen neben dem Stadion mit dem Ball am Fuß aktiv zu werden. Das **Aktivpaket** beinhaltet natürlich auch alle Leistungen des Basispakets (zusätzliche Kosten: 30 €).

**Fußball-Club St. Pauli v. 1910 e.V.**

Harald-Stender-Platz 1

20359 Hamburg

Tel. 040 - 31 78 74-46

[rabauken@fcstpauli.com](mailto:rabauken@fcstpauli.com)

[www.rabauken.fcstpauli.com](http://www.rabauken.fcstpauli.com)



## PARTYSPASS Für Rennfahrer

### Fahrspaß auf drei Rädern

**Kleine Rennfahrer:** 2 Scuddies für einen Tag. Betreuung der Eltern erforderlich. Zur Selbstabholung im Store Hamburg oder Raum Seevetal/Klecken für 75 €. Plus An- und Abfahrt im Umkreis von 20 km ab 40 €.

**Große Rennfahrer:** 4 Scuddies mit 3 Stunden Betreuung vor Ort ab 240 €, inkl. An- und Abfahrt (im Umkreis von 20 km).

Gerne kümmern wir uns auch um das Catering für Deine Party. Lass Dich beraten und schon rollen die Scuddies plus Organisation an.

Pauschalpreis inkl. MwSt., Scuddy Light Elektroroller. Nicht zugelassen im Straßenverkehr (gemäß der STVO), nur auf Privatgelände.

Scuddy Store HafenCity

Dalmannkai / Am Kaiserkai 19

[hamburg@scuddy.tours](mailto:hamburg@scuddy.tours), Tel. 0163-77 040 33

Weitere Informationen [www.scuddy.tours](http://www.scuddy.tours)



### Hamburgs coolste Location

Ihr könnt den schönsten Tag des Jahres auf der Eisfläche der Volksbank Arena verbringen. Eislaufen ist von August - Oktober sonntags und von November - März samstags und sonntags von 14.30-17 Uhr möglich.

Buchbar ist ein Arrangement, welches den Eintritt, Schlittschuhe, den Geburtstagsraum (Separée der Icebar direkt an der Eisfläche), ein Softgetränk und einen Snack am Imbiss umfasst.

Eislaufen ist nicht genug? Es sei verraten, dass man auch eine Ballsporthalle anmieten kann, um z.B. Fußball oder Handball zu spielen.

Volksbank Arena

Hellgrundweg 50, 22525 Hamburg

Tel. 040 - 88 16 31 64

[www.volksbank-arena.net](http://www.volksbank-arena.net)

## Dein Kletter-Geburtstag im HanseRock - Hochseilgarten Hamburg

Du möchtest einen tollen Geburtstag feiern? Dann komm mit Deinen Freunden in den Kletterpark und erlebe einen unvergesslichen Geburtstag! Erklertet gemeinsam die Welt als Hochseilgarten: Überwindet in Australien die Sydney Oper, erklimmt in Afrika die Pyramiden und fahrt in Europa mit dem Formel 1-Auto. Mit den Seilrutschen fliegt Ihr rasant durch die Luft! Zusätzlich zum Klettern haben wir



weitere Geburtstagspakete mit Getränken, Handschuhen, Essen oder Geburtstagsgütern im Angebot für Euch. Euer Picknick für eine Stärkung zwischendurch könnt Ihr aber auch gerne selber mitbringen.

**HanseRock - Hochseilgarten Hamburg**  
Am Inseipark 22, 21109 Hamburg  
Tel. 0521-32 99 20 20  
mail@hanserock.de  
[www.hanserock.de](http://www.hanserock.de)

## Geschichte zum Anfassen und Ausprobieren

Im Auswanderermuseum Ballinstadt gibt es interaktive Ausstellungselemente extra für kleine und große Kinder. Dazu gehört auch das Multimedia-Spiel **SIMMIGRANT**, dessen einzigartiges Konzept es Kindern zwischen 9-14 Jahren erlaubt, in den virtuellen Charakter eines Auswanderers zu schlüpfen und an verschiedenen Terminals in der Hauptausstellung hautnah die Herausforderungen der Reise zu erleben. Ob als junge russische Auswanderin auf dem Weg in die neue Welt oder als Hippie in den 1960er Jahren in Richtung Indien, mit den Entscheidungen,



welche die kleinen Besucher während ihrer Reise treffen, beeinflussen sie den Weg, die Zeit und auch die finanziellen Mittel ihrer Auswandernden. Zudem bekommen sie an jeder Station Informationen über die allgemeine Situation in den verschiedenen Ländern und die Herausforderungen in der gewählten Zeit.

**Ballinstadt Hamburg**  
Veddeler Bogen 2, 20539 Hamburg  
Tel. 040- 31 97 91 60  
[www.ballinstadt.de/kinder](http://www.ballinstadt.de/kinder)



## FÜR SÜSSE NASCHKATZEN

### Abenteurer und Entdecker aufgepasst!

Mit Naschlust bewaffnet geht es im Chocoversum gemeinsam mit unserem Expeditionsleiter und Schokoladenexperten auf die Reise von der Kakaopflanze im Regenwald über das bunte Treiben im Hamburger Hafen bis zur fertigen Tafel Schokolade. Viele Aufgaben warten auf dem Weg, die mit Einfallsreichtum und Fantasie in einem interaktiven Spiel bewältigt werden können. Das Naschen darf natürlich auch nicht zu kurz kommen, denn für so eine Expedition braucht man Nervennahrung! Jeder

Geburtstagsgast kriert seine eigene Tafel Schokolade mit seinen Lieblingszutaten zum direkten Vernaschen oder Mitnachhause nehmen. Und ganz nebenbei lüften die kleinen und großen Forscher das Geheimnis des süßen Goldes!



Meißberg 1, 20095 Hamburg

**Dauer:** 90 Minuten

**Alter:** Für Jungs und Mädels von 6-14 Jahren

**Buchen:** [gruppen@chocoversum.de](mailto:gruppen@chocoversum.de)

Tel. 040 - 41 91 23 00

[www.chocoversum.de](http://www.chocoversum.de)

## DER SOMMER-TIPP

### ErlebnisBad SaunenWelt Kinder Karibik



DAS ERLEBNIS DES NORDENS  
Tel: 04191/91220 • [www.holstentherme.de](http://www.holstentherme.de)



Norderstr. 8  
24568 Kaltenkirchen  
Direkt an der A7

Täglich 10 - 22 Uhr,  
Fr + Sa 10 - 22.30 Uhr



ErlebnisBad  
SaunenWelt



## BERGEDORFER SCHLOSS

### FREILICHTMUSEUM RIECK HAUS

#### Edle Ritter und reiche Bauern

Die **Festung Bergedorf** lädt zur Geburtstagsfeier ein: Ritter und Burgfräulein schmücken sich mit Kronen und Wappen, knifflige Fragen warten bei der Schlossrallye auf pfiffige Kinder und rätselhafte Vorgänge auf schlaue Detektive. Im **Rieck Haus** feiert Ihr eine Hofparty mit lustigen Spielen wie Tüdelband und Stelzenlaufen, bastelt eine Flöte, um dem Geburtstagskind ein Ständchen zu bringen, oder baut ein Ewer-Holzschiff, das sogar zu Wasser gelassen wird.

**Anmeldung** über Museumsdienst Hamburg:  
040-428 1310, [info@museumsdienst-hamburg.de](mailto:info@museumsdienst-hamburg.de)  
+4 J., max. 12 Kinder, 2-3 Stunden, 110-140 €  
[www.bergedorfer-museumslandschaft.de](http://www.bergedorfer-museumslandschaft.de)



## FÜR ZUCKERSCHNUTEN

### Mein besonderer Geburtstag

In der Bonbonmanufaktur von Familie Hofer lässt sich eine Feier einfach und bequem realisieren. Die Manufaktur im Herzen Hamburgs bietet Feste und Geburtstagsfeiern für Kinder von 6 - 99 Jahren.

**Familie Hofer | Bonbonmanufaktur**  
Stresemannstraße 144a, 22769 Hamburg  
(nahe S-Bahn Holstenstraße)  
Tel. 040-466 540 73  
[www.familie-hofer.eu](http://www.familie-hofer.eu)



## HISTORISCHE MUSEEN

### Feiern in den Historischen Museen

... eine super Alternative für jede Geburtstagsfeier ...  
Man kann sich verkleiden, Rollen spielen, Geschichten zuhören, fremde Welten entdecken, Rallyes veranstalten ...

#### Anmeldung:

Um sich beraten zu lassen und um den Geburtstag zu buchen, rufen Sie möglichst 5 Wochen vor dem Termin den Museumsdienst Hamburg an oder schicken eine E-Mail.

#### Info & Anmeldung:

Museumsdienst: Tel. 040-42 81 31-0,  
[info@museumsdienst-hamburg.de](mailto:info@museumsdienst-hamburg.de)  
[www.museumsdienst-hamburg.de](http://www.museumsdienst-hamburg.de)

## ALTONAER MUSEUM

### Auf Entdeckungsreise

Erlebt eine Zeitreise durch die Altonaer und norddeutsche Kultur. So vielfältig Altona und Norddeutschland sind, so vielfältig sind auch



die erlebnisreichen kindgerechten Veranstaltungen zum ländlichen und städtischen Leben, zur Schifffahrt und Fischerei und zum Thema Natur und Mensch.

Im Altonaer Museum feiert man dann z.B.

- die „Party auf dem Lande“,
- lernt „Tricks und Geheimnisse aus der optischen Wunderkammer“,
- spielt „Piraten, alle Mann an Deck“ oder macht
- eine „Crazy Modenschau“.

**Altonaer Museum**  
Museumstraße 23, 22765 Hamburg  
Tel. 040-428 135 - 14 82  
[www.altonaermuseum.de](http://www.altonaermuseum.de)



## NOCTALIS

### Feiert mit den Fledermäusen

Taucht gemeinsam mit Euren Freunden ein in die fantastische Welt der Fledermäuse und verbringt einen unvergesslichen Tag mit den geheimnisvollen Jägern der Nacht, trifft Foxi, den zahmen Riesenflughund und tropische Fledermäuse sowie weitere Exoten ...

- Fliegt als Fledermäuse verkleidet durch die Welt der Fledertiere - mit spannenden Erkundungen und spaßigen Spielen ... (5-7 J.).
- Zieht als Detektive durch das Fledermausland. (6-8 J.).
- Geht als Analyse-Einheit Flughunde des FBI (*Fledermausbüro für Investigation*) auf eine spannende Detektivtour (9-12.).

**Fledermaus Zentrum - Noctalis**  
Oberbergstraße 27, Bad Segeberg  
Tel. 04551 - 80 82 -0  
[www.noctalis.de](http://www.noctalis.de)

## MADE BY YOU

### Kreative Party im Keramik-Cafe

Im Malstudio „Made by you“ können die Kinder ihre Kreativität spielen lassen und nach Lust und Laune Teller, Becher, Schalen oder Figuren fröhlich bunt bemalen. 200 verschiedene Rohlingformen, 60 Farbtöne und ganz viele Hilfsmittel, wie Stempel, Schablonen und Vorlagen stehen zur Verfügung. Die Farben sind ungiftig, leicht auswaschbar und ideal für Kinder geeignet. Die fertigen Stücke werden glasiert und gebrannt und erinnern noch lange an diesen schönen Nachmittag. Buchen Sie gern einen Partyraum dazu. Dann gibt's einen fertig gedeckten Geburtstagstisch, incl. Getränke, und die Gastgeber bringen nur noch den Kuchen mit ...  
(Ab 6 J.)



**Made by you**  
Mansteinstraße 3, 20253 Hamburg  
Tel. 040-42 10 43 58  
[www.madebyyou.de](http://www.madebyyou.de)

## September

### 01 Freitag

- 10:30 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 11:00 **Steinzeitjäger zu Besuch – Aktionen zum Mitmachen**  
Steinzeitpark Dithmarschen
- 12:00 **Ferienaktion: Holzwerkstatt**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 15:00 **Meisterdetektiv Kalle Blomquist**  
Freilichtbühne Lübeck, +5 J.

### 02 Samstag

- 09:30 **Vater-Kind-Turnen**  
Ev. Familienbildung Blankenese, 1-2 J., 3 x, 21 €
- 10:00 **Schnelseener Feuerwehrtag**  
Freizeitzentrum Schnelsen e.V.
- 11:00 **Chinesisch-Werkstatt**  
Konfuzius-Institut, 7-12 J., Anmeldung erbeten
- 11:00 **Vom Sandguss zum 3D-Druck**  
Museum der Arbeit, +13 J.
- 11:30 **Werkspione Führung**  
Bucerius Kunst Forum, +6 J.
- 12:00 **Holzwerkstatt**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Wie die Römer vor 2000 Jahren lebten**  
Archäologisches Museum HH, +6 J.

— Anzeige —

  
**C. BECHSTEIN**  
Centrum Hamburg

**Die kleinen Klavierbauer**  
Kostenloser Workshop (6 - 12 J.)  
2. Sep. + 7. Oktober, 14.30 Uhr,  
Pumpen 8 · Chilehaus  
040-320 299 80 · bechstein-centren.de

- 14:30 **Das Phantom von Opa**  
St. Pauli Theater
- 15:00 **Bananenfalzbein und Baren**  
Bucerius Kunst Forum, 10-14 J.
- 15:00 **Entdeckertour „Märchenpfad in der Elbtalaue“**  
Biosphaerium Elbtalaue, +5 J., Anmeldung: 0 58 52 - 95 14 14
- 15:00 **Meisterdetektiv Kalle Blomquist**  
Freilichtbühne Lübeck, +5 J.
- 15:00 **Kunstcapitains**  
HH Kunsthalle, +6 J., 4 €
- 16:00 **Musikwerkstatt - Junge Musiker stellen sich vor**  
Museum für Kunst und Gewerbe

### 03 Sonntag

- 10:00 **Sonntagsfrühstück für Alleinerziehende**  
Elternschule Altona, 5 x, 2 € pro Teil
- 10:00 **Feuerwehrtechnik im Einsatz**  
Feuerwehrmuseum Marxen
- 10:30 **Speicherstadt - Entdeckertour**  
Speicherstadtmuseum, 6-12 J., Anmeldung: 040-321191
- 11:00 **Steinzeitjäger zu Besuch – Aktionen zum Mitmachen**  
Steinzeitpark Dithmarschen
- 11:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**  
Altonaer Museum

- 11:00 **Wennerstorfer Kunst- und Genussmarkt**  
Museumsbauernhof Wennerstorf
- 11:00 **Der kleine Tag**  
Planetarium, bis 8 J.
- 11:00 **Mit einem Knall aus dem All**  
Brakula e.V.
- 11:15 **Lieder und Tanzmusik rund ums norddeutsche Dorfleben**  
Freilichtmuseum am Kiekeberg, +4 J.
- 12:00 **Ferienaktion: Holzwerkstatt**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 13:00 **Wie sah Hamburg vor 100 Jahren aus?**  
Museum für Hamburgische Geschichte
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**  
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Bunte Papptellermasken**  
Altonaer Museum, +6 J., 3,50 €
- 13:00 **Sommerfest**  
Jenisch Haus

- 14:00 **Stanzen, Prägen, Emailieren**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 14:00 **Cooler Sound**  
Archäologisches Museum HH, +8 J.
- 14:30 **Das Phantom von Opa**  
St. Pauli Theater
- 15:00 **Kunstcrew**  
HH Kunsthalle, +5 J.
- 15:00 **Meisterdetektiv Kalle Blomquist**  
Freilichtbühne Lübeck, +5 J.
- 16:00 **Pippi Langstrumpf**  
Theaterschiff Batavia
- 19:00 **Wir sind Sterne - 3D**  
Planetarium, 8-12 J.

- Integratives Schwimmen**  
Ev. Familienbildung Norderstedt, 3-6 J., 4 x, 40 €
- 15:15 **Gedichte für Wichte**  
Elternschule Osdorf, +3 J.
- 15:30 **Cuentos para duendes**  
Bücherhalle Barmbek, bis 4 J.
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**  
Bücherhalle Finkenwerder, +3 J.
- 17:30 **Musicalkids**  
Ev. Familienbildung Eppendorf, 8-12 J., 14 x, 168 €

### 05 Dienstag

- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 15:00 **Alle in einem Boot -**

### 06 Mittwoch

- 10:15 **Rückbildungs-Yoga für Mütter mit Baby**  
Elternschule Altona, 9 x, 67,50 €
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp

L I E B E A U T O F A H R E R I N N E N  
L I E B E A U T O F A H R E R

Danke!



**Sichere Straßen für unsere Kinder**  
Eine Gemeinschaftsaktion von Hamburger Eltern,  
Behörde für Schule und Berufsbildung,  
Polizeiverkehrslehrern und Unfallkasse Nord

 **UK Nord**  
Unfallkasse Nord

- 14:30 **Führung durch den Wildpark**  
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Großeltern und Enkel auf Entenjagd** Archäologisches Museum HH
- 15:00 **Drahtstiftpresse**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 15:00 **Wir sind Sterne - 3D**  
Planetarium, 8-12 J.
- 15:30 **Gedichte für Wichte**  
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.
- 16:00 **Burgen und Schlösser aus Farbe und Ton** Ev. Familienbildung Eppendorf, +3 J., 6 x, 55 €
- 16:00 **Elefantenschleudern** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 16:00 **Kreativer Kindertanz als Fortsetzungskurs** Ev. Familienbildung Eppendorf, 4-6 J., 15 x, 90 €
- 16:45 **Kreativer Kindertanz als Fortsetzungskurs** Ev. Familienbildung Eppendorf, 6-8 J., 15 x, 90 €

- 14:00 **Steinzeittechnik: Becher aus Baumrinde**  
Haus der wilden Weiden, +8 J.
- 14:30 **Das Phantom von Opa**  
St. Pauli Theater
- 15:00 **Die kleine Wolke** Goldbekhaus
- 15:00 **Kunstcapitains**  
HH Kunsthalle, +6 J., 4 €

— Anzeige —

**Albersdorf**  
*Der Luftkurort zum Wohlfühlen*



- > Steinzeitpark Dithmarschen mit Tourist-Info
- > Archäologie & Ökologie
- > Aussichtsturm
- > Mühlenteich und „Liesbeth ehrt Diak“
- > Gekennzeichnete Wander- & Radwege
- > Bürgerhaus mit Trauzimmer
- > Beheiztes Freizeitbad mit 77m Riesenrutsche

**Steinzeitpark Dithmarschen**  
Süderstr. 47-25767 Albersdorf-04835-971097-  
info@aoeza.de-www.steinzeitpark-dithmarschen.de

**Museum Albersdorf**  
Bahnhofstr. 29-25767 Albersdorf-04835-971974

albersdorf

## 08 Freitag

- 10:30 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum
- 15:00 **Wir sind Sterne - 3D**  
Planetarium, 8-12 J.
- 19:45 **Fledermäuse auf Kaltehofe. Nachtwanderung mit der Expertin** Stiftung Wasserkunst Elbinsel Kaltehofe
- 20:00 **Nachtwanderung**  
Wildpark Schwarze Berge, Anmeldung: 040-81977470

- 16:00 **Flattertom und Flederlilly**  
Erlebniswald Trappenkamp, Anmeldung: 04328-170480
- 16:00 **PLAYING UP** Fundus Theater

## 10 Sonntag

- 10:00 **Polaris und das Rätsel der Polarnacht** Planetarium, 8-12 J.
- 10:00 **Sonntagsfrühstück für Alleinerziehende** Elternschule Altona, 5 x, 2 € pro Teil
- 11:00 **Tag des offenen Denkmals** Mühlenmuseum Moisburg
- 11:00 **Steinzeitjäger zu Besuch – Aktionen zum Mitmachen** Steinzeitpark Dithmarschen
- 11:00 **Wer bist Du? Was isst Du?** Altonaer Museum
- 11:00 **2. Bleckeder Apfelfest** Biosphaerium Elbtalau
- 13:00 **Dinge, Denkmale und Geschichten** Museum für Hamburgische Geschichte
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.** Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **3D-Meeresbilder** Altonaer Museum, +6 J., 3,50 €
- 13:30 **Der kleine Tag** Planetarium, bis 8 J.
- 14:00 **Sonntagskinder** Hafenumuseum, +6 J.

## 09 Samstag

- 10:00 **Sommerfest der GWA St. Pauli** Kölibri
- 10:00 **Traktorentreffen** Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 10:30 **Kinder basteln und lernen Spanisch** Bücherhalle Volksdorf
- 11:00 **Geologie der Eiszeiten in Norddeutschland** Haus der wilden Weiden, +8 J., Führung
- 11:00 **Wolfstag** Wildpark Lüneburger Heide
- 11:00 **Chinesisch-Werkstatt** Konfuzius-Institut, 7-12 J., Anmeldung erbeten
- 13:00 **Kleiner Stern im großen All** Planetarium, bis 8 J.
- 14:00 **Flugschau** Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Wildschweinfütterung** Erlebniswald Trappenkamp

Anzeige

- 14:00 **Elefantenschleudern**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 14:00 **Schreibende Schüler - Schreibzirkel**  
Kulturhaus Eppendorf
- 14:00 **Bei den alten Römern**  
Archäologisches Museum HH, +8 J.
- 14:30 **Wir sind Sterne - 3D**  
St. Pauli Theater
- 15:00 **Kunstcrew** HH Kunsthalle, +5 J.
- 15:00 **Wir sind Sterne - 3D**  
Planetarium, 8-12 J.
- 16:00 **Pippi Langstrumpf**  
Theaterschiff Batavia
- 21:00 **Märchenhafte Nachtwanderung**  
Haus der wilden Weiden, +9 J.

- Ev. Familienbildung Eppendorf, 9-12 J., 5 x, 30 €
- 16:00 **Hausaufgabenhilfe**  
Bücherhalle Billstedt, 10-12 J.
- 16:00 **Nachhilfe Spanisch für Schüler**  
Bücherhalle Volksdorf
- 17:30 **Gesprächsgruppe "Dialog in Deutsch" für Jugendliche**  
Bücherhalle Altona
- 17:30 **Selbst steuern!** Ev. Familienbildung Eppendorf, 5 x, 30 €

## 11 Montag

- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**  
Eidelstedter Bürgerhaus

## 12 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 15:15 **Gedichte für Wichte - Bilderbücher und Spiele**  
Elternschule Osdorf, +3 J.
- 15:30 **Cuentos para duendes**  
Bücherhalle Barmbek, bis 4 J.
- 16:00 **Lille Kartoffel: Prinzessin auf der Erbse** Freizeitzentrum Schnelsen e.V., +4 J.
- 16:00 **Ballett und Tanz** Ev. Familienbildung Eppendorf, 4-5 J., 11x, 66€
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**  
Bücherhalle Finkenwerder, +3 J.
- 18:30 **Kinder brauchen beide Eltern**  
Ev. Familienbildung Harburg, 4 x, 40 € oder 60 € pro Paar

## 13 Mittwoch

- 10:00 **Kleiner Stern im großen All**  
Planetarium, bis 8 J.
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**  
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Drahtstiftpresse** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 15:30 **Gedichte für Wichte**  
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.
- 16:00 **Elefantenschleudern**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 16:00 **Ausbildung zum Gedankenforscher**

## 14 Donnerstag

- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Wir sind Sterne - 3D**  
Planetarium, 8-12 J.
- 19:00 **Die drei ??? Und das kalte Auge** Planetarium

## 15 Freitag

- 10:00 **Starke Eltern - Starke Kinder in türkischer Sprache** Elternschule Altona, 12 x, kostenlos
- 10:30 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 11:00 **Steinzeitjäger zu Besuch – Aktionen zum Mitmachen** Steinzeitpark Dithmarschen
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum
- 15:00 **Architektur-Kurs für Kinder**  
Elternschule Osdorf, 5-8 J., 40 €
- 15:00 **Architektur-Kurs für Kinder**  
Ev. Familienbildung Pinneberg, 5-8 J., 5 x, 40 €
- 15:00 **Wir sind Sterne - 3D**  
Planetarium, 8-12 J.
- 16:00 **Entdeckertour „Abendliche Fahrradtour an der Elbe“**  
Biosphaerium Elbtalau
- 16:00 **Nähen für Kinder ab 10 Jahren**  
Ev. Familienbildung Harburg, +10 J.

## 16 Samstag

- 10:00 **JuBi - Die JugendBildungs-messe in Hamburg**  
Christianeum (bis 16 Uhr)
- 10:30 **Kinder basteln und lernen Spanisch** Bücherhalle Volksdorf
- 11:00 **Gemeinsam kochen** Elternschule Altona, +2 J., 1 x, 14 €
- 11:00 **Wald-Erlebnistage**  
Wildpark Schwarze Berge
- 11:00 **Chinesisch-Werkstatt**  
Konfuzius-Institut, 7-12 J., Anmeldung erbeten

## Der Schrecken der Ozeane

Von Leuw von Katzenstein

PREMIERE  
23.09.2017

VORSTELLUNGEN  
BIS 29.10.2017

MUSEUMSPLATZ 2 · 21073 HAMBURG  
040 333 95 060 · WWW.HARBURGER-THEATER.DE

HARBURGER THEATER

DAS THEATER FÜR HAMBURGS SÜDEN



FOTO: GE BARANIK

- 11:00 **Chinesisch-Kurs für Jugendliche und Erwachsene**  
Bücherhalle Volksdorf
- 13:00 **Das Geheimnis der Bäume 3D**  
Planetarium, bis 8 J.
- 14:00 **Polaris und das Rätsel der Polarnacht** Planetarium, 8-12 J.
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Truppenkamp
- 14:00 **PLAYING UP** Fundus Theater
- 15:00 **Kunstcaptains**  
HH Kunsthalle, +6 J., 4 €

## 17 Sonntag

- 06:00 **Morgenpirsch**  
Erlebniswald Truppenkamp, Anmeldung: 04328-170480
- 10:00 **Sonntagsfrühstück für Alleinerziehende** Elternschule Altona, 5 x, 2 € pro Teil
- 11:00 **Eröffnung Naturerlebnispfad**  
Stiftung Wasserkunst Elbinsel Kaltehofe
- 11:00 **Wald-Erlebnistage**  
Wildpark Schwarze Berge
- 11:00 **Weltkinderfest**  
Große Wallanlage
- 11:00 **Steinzeitjäger zu Besuch – Aktionen zum Mitmachen**  
Steinzeitpark Dithmarschen
- 11:00 **Moisburger Mühlenfest**  
Mühlenmuseum Moisburg
- 11:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**  
Altonaer Museum
- 11:00 **Wilde Weiden Führung**  
Haus der wilden Weiden
- 11:00 **Käpten Knitterbart und seine Bande** Bürgerhaus Wilhelmsburg
- 11:00 **Ratzenspatz**  
HH Puppentheater, +4 J.
- 11:00 **PLAYING UP**  
Fundus Theater
- 13:00 **Woher wissen wir etwas über die Geschichte der Stadt?**  
Museum für Hamburgische Geschichte, Familienführung
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**  
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Windspiele aus Joghurtbechern**  
Altonaer Museum, +6 J., 3,50 €
- 13:30 **Der kleine Tag**  
Planetarium, bis 8 J.

- 14:00 **Sonntagskinder**  
Hafenmuseum, +6 J.
- 14:00 **Enten-Workshop „Duck it yourself“** Archäologisches Museum HH, +8 J.
- 14:00 **Stanzen, Prägen, Emailieren**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 14:00 **Kutschen und Wagen aus Holz basteln** Freilichtmuseum Rieck Haus, 7-12 J., Anmeldung: 040-7231223

—Anzeige—



**Abhängen am Kalkberg**

Willkommen in der Fledermaus-Erlebnisausstellung mit lebenden Tieren und Kalkberghöhle in Bad Segeberg

**Noctalis**  
WELT DER FLEDERMÄUSE  
HÖHLE AM KALKBERG  
Bad Segeberg

[www.noctalis.de](http://www.noctalis.de)

- 14:00 **Enten-Workshop** Archäologisches Museum HH, 8-12 J.
- 15:00 **Kunstcrew** HH Kunsthalle, +5 J.
- 15:00 **Ratzenspatz** Puppentheater, +4 J.
- 16:00 **Pippi Langstrumpf**  
Theaterschiff Batavia

## 19 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 10:00 **Wege aus der Brüllfalle - der Film von W. Brüning**  
Elternschule Osdorf
- 10:00 **Ratzenspatz**  
Kulturpalast Hamburg
- 10:00 **Das Schlaf**  
Fundus Theater, +4 J.
- 13:30 **Faszination Wolf**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 15:00 **Wir sind Sterne - 3D**  
Planetarium, 8-12 J.
- 15:15 **Gedichte für Wichte - Bilderbücher und Spiele**  
Elternschule Osdorf, +3 J.

- 15:30 **Cuentos para duendes**  
Bücherhalle Barmbek, bis 4 J.
- 16:00 **Hausaufgabenhilfe**  
Bücherhalle Billstedt, 10-12 J.
- 16:15 **Geschwisterkurs: Mit allen Sinnen die Welt erobern**  
Ev. Familienbildung Blankenese, 2-4 J., 6 x, 60 €
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**  
Bücherhalle Finkenwerder, +3 J.
- 19:30 **Erste Hilfe für Babys und**

- Kleinkinder**  
Elternschule Altona, 1 x, 5 €

## 20 Mittwoch

- 14:30 **Führung durch den Wildpark**  
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Aurora - Im Reich des Polarlichts** Planetarium, +12 J.
- 15:00 **Drahtstiftpresse**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 15:30 **Gedichte für Wichte**  
Kinderbibliothek HH
- 16:00 **Elefantenschleudern**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 16:00 **Hausaufgabenhilfe**  
Bücherhalle Billstedt, 10-12 J.

## 21 Donnerstag

- 10:00 **Bakari und der Wind**  
Kulturhof Dulsberg, +5 J.
- 10:30 **Einmal Sansibar und zurück**  
Kulturhaus Langenhorn

- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**  
Bücherhalle Dehnhaide, 4-10 J.

## 22 Freitag

- 15:00 **On Off / La Baracca**  
Kampnagel, 1-4 J.
- 15:00 **Apfel-Sommer-Fest**  
Elternschule Osdorf
- 16:00 **Loopschal** Ev. Familienbildung Pinneberg, +8 J., 1 x, 15 €
- 16:00 **Ratzenspatz**  
KulturaA Kulturzentrum Neuallermöhe
- 17:30 **Besuch bei den Fledermäusen**  
Erlebniswald Truppenkamp
- 17:30 **Entdeckertour „Dem Biber auf der Spur“**  
Biosphaerium Elbtalau, +8 J., Anmeldung: 05852-951414
- 18:00 **Wir sind Sterne - 3D**  
Planetarium, 8-12 J.
- 20:00 **Nachtwanderung**  
Wildpark Schwarze Berge, Anmeldung: 040-81977470

## 23 Samstag

- 09:30 **Ernte-Dank-Brunch mit der ganzen Familie**  
Ev. Familienbildung Norderstedt
- 10:00 **Secondhandmarkt rund ums Kind** Freizeitzentrum Schnelsen
- 10:00 **Kochen für Kinder**  
Ev. Familienbildung Blankenese, +5 J., 1 x, 27,50 €
- 10:30 **On Off / La Baracca**  
Kampnagel, 1-4 J.
- 11:00 **Wichtel filzen**  
Haus der wilden Weiden, +12 J.
- 11:00 **Urban sketching - Skizzieren, Zeichnen, Malen in der Natur**  
Haus der wilden Weiden, +12 J.
- 11:00 **Manga-Workshop**  
Jugendbibliothek Hoeb4U
- 13:00 **Das Geheimnis der Bäume 3D**  
Planetarium, bis 8 J.
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Truppenkamp
- 14:00 **Japanisch Einführungskurs**  
Jugendbibliothek Hoeb4U, +13 J.

—Anzeige—



**Disney**  
**DIE GARDE DER LÖWEN**

Ab 4. September  
Mo. – Fr. 07:55 Uhr

NEUE FOLGEN!

Deine Welt im  
**Disney CHANNEL**

© Disney



**Raphael-Schule**  
Heilpädagogische Waldorfschule

Quellental 25 · 22609 Hamburg  
www.raphael-schule-hamburg.de

**17. RAPHAELMARKT | 23. September 2017, 12 - 17 Uhr**

mit  
**Holzwerkstatt**  
**Moosgärtchen**  
**Lagerfeuer**  
**Kinderflohmarkt**  
**Café · Bistro**  
**Bio-Würstchen**  
u. v. m.

Die Nutzung von öffentlichen Verkehrsmitteln wird empfohlen.



MIA KASALO SAMUEL GIRARDI SUSANNE BORMANN DENIS MOSCHITTO JASMIN TABATABAI

**AMELIE RENNT**

„FRECHE DIALOGE UND  
HERRLICHE BILDER SORGEN  
FÜR GUTE LAUNE.“

programmkino.de

EINE SYMPATHISCHE JUGEND-  
KOMÖDIE VOR PRÄCHTIGER  
NATURKULISSE.“

filmstarts.de

67. Internationale Filmfestspiele  
Generation  
Lobende Erwähnung

www.AMELIERENNT-DERFILM.de

AB 21. SEPTEMBER IM KINO

- 15:00 **On Off / La Baracca**  
Kampnagel, 1-4 J.
- 15:00 **Der kleine Tag**  
Planetarium, bis 8 J.
- 15:00 **Kunstscapitains**  
HH Kunsthalle, +6 J., 4 €
- 16:00 **Pop Up / Teatro delle Briciole**  
Lichthof Theater, 4-99 J.
- 16:00 **Der Schrecken der Ozeane**  
Harburger Theater
- 20:00 **Puppenauflauf**  
HH Puppentheater, Erwachsene

**24 Sonntag**

- 10:00 **Sonntagsfrühstück für Alleinerziehende** Elternschule Altona, 5 x, 2 €, pro Teil
- 10:00 **Pferdetag**  
Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 10:30 **On Off / La Baracca**  
Kampnagel, 1-4 J.
- 11:00 **Steinzeitjäger zu Besuch – Aktionen zum Mitmachen**  
Steinzeitpark Dithmarschen
- 11:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**  
Altonaer Museum
- 11:00 **Nix da! - Bär und Maus in einem Haus**  
Puppentheater, +4 J.
- 11:30 **Pop Up / Teatro delle Briciole**  
Lichthof Theater, 4-99 J.
- 12:00 **Wildkräuterführung**  
Wasser Kunst Elbinsel Kaltehofe
- 13:00 **Familien im Gespräch über Hamburger Religionen: Was ist Yom Kippur und warum fastet man an diesem Tag?**  
Museum für Hamburgische Geschichte
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**  
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Open house & Hamburger Weltkinderfest**  
Museum für Hamburgische Geschichte, Eintritt frei für alle!
- 13:00 **Kunstvoller Kartendruck mit Schnüren**  
Altonaer Museum, +6 J., 3,50 €
- 13:30 **Tabaluga und die Zeichen der Zeit**  
Planetarium, 8-12 J.
- 14:00 **Sonntagskinder**  
Hafenmuseum, +6 J.
- 14:00 **Höhlenmalerei**  
Archäologisches Museum HH, +8 J.
- 14:00 **Gießen in Sand in der Metallwerkstatt**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 14:00 **Die Welt der Pilze**  
Erlebniswald Trappenkamp, Anmeldung: 04328-170480
- 15:00 **On Off / La Baracca**  
Kampnagel, 1-4 J.
- 15:00 **Kunstcrew**  
HH Kunsthalle, +5 J.

— Anzeige —



**FUNDUS THEATER**

KINDER  
FORSCHUNG  
THEATER

WWW.FUNDUS-THEATER.DE

- 15:00 **Nix da! - Bär und Maus in einem Haus**  
Puppentheater, +4 J.
- 16:00 **Das Blaue vom Himmel ...**  
Fundus Theater, +8 J.
- 16:00 **Pop Up / Teatro delle Briciole**  
Lichthof Theater, 4-99 J.
- 16:00 **Pippi Langstrumpf**  
Theaterschiff Batavia
- 16:00 **Die Blattwinzlinge**  
Kolibri, +4 J.

**25 Montag**

- 10:30 **Pop Up / Teatro delle Briciole**  
Lichthof Theater, 4-99 J.
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**  
Eidelstedter Bürgerhaus

**27 Mittwoch**

- 10:30 **Mit allen Sinnen die Welt erobern**  
Ev. Familienbildung Eppendorf, 1-1,5 J., 15 x, 123 €
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**  
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Drahtstiftpresse**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 15:00 **Wir sind Sterne - 3D**  
Planetarium, 8-12 J.
- 15:30 **Gedichte für Wichte**  
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.
- 16:00 **Elefantenschleudern**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 17:30 **Tabaluga und die Zeichen der Zeit**  
Planetarium, 8-12 J.
- 19:00 **Aurora - Im Reich des Polarlichts**  
Planetarium, +12 J.

**28 Donnerstag**

- 09:30 **Das Papperlapapp der Tiere**  
Hamburger Sprechwerk, +3 J.
- 10:00 **Das Blaue vom Himmel ...**  
Fundus Theater, +8 J.

**29 Freitag**

- 10:00 **Starke Eltern - Starke Kinder in türkischer Sprache**  
Elternschule Altona, 12 x, kostenlos
- 10:30 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 15:00 **Ratzenspatz**  
Eidelstedter Bürgerhaus
- 18:00 **Das Blaue vom Himmel ...**  
Fundus Theater, +8 J.
- 18:00 **Der Schrecken der Ozeane**  
Harburger Theater
- 20:00 **Nachtwanderung zur Brunft**  
Wildpark Schwarze Berge, Anmeldung: 040-81977470

**30 Samstag**

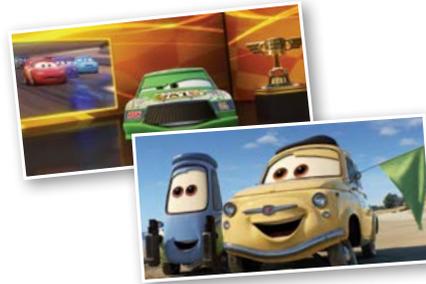
- 09:30 **Kunsthändler-Markt**  
Wildpark Schwarze Berge
- 10:00 **Wildpark- Entdeckertage**  
Wildpark Lüneburger Heide, Anmeldung: 04184-893915
- 10:00 **Historischer Jahrmarkt**  
Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 11:00 **Chinesisch-Werkstatt**  
Konfuzius-Institut, 7-12 J., Anmeldung erbeten
- 13:00 **Polaris und das Rätsel der Polarnacht**  
Planetarium, 8-12 J.
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Kleiner Stern im großen All**  
Planetarium, bis 8 J.
- 15:00 **Kunstscapitains**  
Kunsthalle, +6 J., 4 €
- 16:00 **Der Schrecken der Ozeane**  
Harburger Theater
- 17:00 **Führung zur Brunft**  
Wildpark Schwarze Berge, Anmeldung: 040-81977470
- 17:30 **Tabaluga und die Zeichen der Zeit**  
Planetarium, 8-12 J.



verstorbenen Doc Hudson als Vorbild und einigen unerwarteten Fahrmanövern will sie ihr Vorhaben umsetzen.

## Cars: Evolution

Völlig unvorbereitet wird der legendäre Lightning McQueen von einer neuen Generation rasend schneller Rennwagen aus dem Sport verdrängt, den er so liebt. Um wieder mithalten zu können, ist er auf die Hilfe der ehrgeizigen und jungen Renntechnikerin Cruz Ramirez angewiesen. Um Lightning zurück an die Spitze zu bringen, hat sie auch schon einen Plan ausgeheckt. Mit dem



**Kinostart: 28. September**



## Die Pfefferkörner und der Fluch des Schwarzen Königs

Bei ihrem ersten Kinoabenteuer haben es die drei Hamburger Nachwuchsdetektive Mia, Alice und Benny mit einem Gegner zu tun, bei dem ihre üblichen Methoden versagen. Wie soll man gegen einen uralten Fluch, der auf einer Familie von Bergbauern lastet, ankommen? Oder steckt doch etwas ganz Anderes dahinter?

Die Klassenfahrt mit Lehrer Martin Schulze droht auszufallen, doch in letzter Minute springt Bennys Mutter Andrea für die kranke Lehrerin ein. Benny ist davon wenig begeistert.

Ziel der Reise ist der Gruber Hof in den Bergen Südtirols. Mia freut sich riesig auf ihren guten Freund Luca, der dort wohnt. Doch Luca verhält sich eigenartig, denn es geschehen geheimnisvolle Dinge auf dem Berghof und die Kinder stoßen auf gruselige Berggeister und mystische Zeichen. Der neue Mitschüler Johannes kommt Mia und ihren Freunden zu Hilfe und als unschlagbares Team finden sie heraus, wer hinter diesen Ereignissen steckt. Die Spur führt zurück nach Hamburg ...

**Kinostart: 7. September**

KINO

präsentiert vom:



## Amelie rennt

Amelie ist 13, eine waschechte Großstadtgöre und womöglich das sturste Mädchen in ganz Berlin. Amelie lässt sich von niemanden etwas sagen, schon gar nicht von ihren Eltern, die sie nach einem lebensbedrohlichen Asthmaanfall in eine spezielle Klinik nach Südtirol verfrachten. Genau das, was Amelie nicht will. Anstatt sich helfen zu lassen, reißt sie aus. Sie flüchtet



© Lieblingsfilm Martin Schlecht

dorthin, wo sie garantiert niemand vermutet: Bergauf. Mitten in den Alpen trifft sie auf

einen geheimnisvollen 15-Jährigen mit dem sonderbaren Namen Bart. Als der ungebetene Begleiter ihr das Leben rettet, stellt Amelie fest, dass Bart viel interessanter ist, als anfangs gedacht. Gemeinsam begeben sich die beiden auf eine abenteuerliche Reise, bei der es um hoffnungsvolle Wunder und echte Freundschaft geht.

**Kinostart: 21. September**

## Das Löwenmädchen

In einer kleinen Provinzstadt in Norwegen kommt im Winter 1912 ein Mädchen zur Welt, dessen ganzer Körper von feinen blonden Härchen bedeckt ist. Für die damalige Wissenschaft ein kurioser, interessanter Fall. Evas Mutter stirbt bei der Geburt und ihr Vater, der Stationsmeister Arctander, will zunächst von dem „Löwenmädchen“ nichts wissen. Doch die kleine Eva wächst heran. Abgeschottet und versteckt vor der Neugier der Außenwelt, erschafft sie sich ihre eigene Welt, bis sie eines Tages den Mut findet, der Enge ihres Lebens zu entfliehen.

**Kinostart: 14. September**

## My little Pony

**Donnergrollen über Equestria!** Prinzessin Twilight Sparkle steckt mitten in den Vorbe-



reitungen für das große Freundschaftsfestival, als der mächtige Storm King und seine Komman-

dantin Tempest Shadow mit einem gemeinsamen Plan in Ponyville einfallen. Tempest war einst selbst Bewohnerin von Equestria, doch als Kind verlor sie ihr magisches Horn und damit auch den Glauben an die Macht der Freundschaft. Um ihre Zauberkraft zurückzugewinnen, kämpft sie jetzt an der Seite des furchteinflößenden Storm King, der den Prinzessinnen von Ponyville all ihre magischen Fähigkeiten rauben will. Aber so einfach geben Twilight und ihre fünf besten Freundinnen nicht auf! Sie ergreifen die Flucht, um Hilfe zu holen. Mit Tempest immer dicht auf den Fersen, schlagen sie sich mit einem zwielichtigen Kater herum, fliegen mit einem Luftschiff und landen schließlich im glitzernden Unterwasserkönigreich Seaquestria. Werden die Ponys dort Verbündete für den Kampf um ihr Zuhause finden? **Kinostart: 5. Oktober**

Anzeige



Kino ist ein schönes Geschenk - für jede Schultüte!

uci-kinowelt.de/shop



# Vorhang auf ...

Theater und Film zum  
Zuschauen und Mitmachen



## Musical Holidays

Herbstferienprogramm

Für musik- und tanzbegeisterte Kids und Teens in Hamburg veranstaltet die *Musical-schule Stage UP!* vom 16.-20. Oktober die „Stage UP Holidays“. Erfahrene Musicalprofis geben Youngstern Raum und Zeit, ihre kreativen Talente in Schauspiel, Tanz und Gesang auszuleben.

Unter Anleitung der Profi-Coaches entwickelt die Feriencrew ihr eigenes Stück. Die große Liebe, beste Freundschaft und coole Gangs – auf die Bühne kommen Themen, die bewegen. Ob Hip Hop, Rock oder Freestyle – am Ende der Woche wird das eigene Stück mit viel Spaß, Aufregung und Erfolg in einer Premieren-Show vor Freunden und Familien aufgeführt.

**Workshop:** *Stage UP!*, Alte Dosenfabrik: Stresemannstrasse 374b, 7-17 J., 10-16 Uhr, 214 €, Geschwister erhalten 50€ Ermäßigung. Anmeldung: Tel. 040-897 20 888 oder [www.stage-up.de](http://www.stage-up.de)

## Der Schrecken der Ozeane

Von Piraten und goldenen Schätzen

Pirat Buckelbert Hansen erlebt mit seinem Raben Friedrich die tollsten Abenteuer. Wie es sich für richtige Freibeuter gehört, machen sie gemeinsam mit ihrer Crew, darunter auch Klaus Störtebecker, die Meere



unsicher, erfinden Seemannsspezialitäten wie den Hamburger Labskaus und suchen nach Gold und verborgenen Schätzen. Dabei sind ihnen Feinde, wie zum Beispiel die gefährliche Riesenkrake Charles sowie die unerbittliche Prinzessin Libella von Lissabon dicht auf den Fersen. Große und kleine Musical-Fans kommen bei diesem Stück voll auf ihre Kosten.

**Der Schrecken der Ozeane**, 23.9.-29. Oktober, Harburger Theater [www.harburger-theater.de](http://www.harburger-theater.de)

## Das Wüstenschiff hebt ab Kindertheater-Festival

Zum dritten Mal zieht ein Wüstenschiff durch das gesamte Hamburger Stadtgebiet von Langenhorn bis Wilhelmsburg und von Altona bis Lohbrügge. Im Gepäck hat es viele Produktionen der professionellen Kindertheaterszene. Gespielt wird in Stadtteilkulturzentren im gesamten Hamburger Stadtgebiet, die sich bereits seit Jahren die Kinder- und Jugendkultur auf ihre Fahnen geschrieben haben.

Alle Termine und Veranstaltungsorte bis 29.9: [www.wuestenschiff-kindertheater.de](http://www.wuestenschiff-kindertheater.de)



## Robin Hood Junior

Magisches Abenteuer-Musical

Was geschah, lange bevor Robin Hood der Held wurde, dessen Geschichte wir alle kennen und lieben? Wie verbrachte der junge Robin seine Kindheit? Wie kam er zu seinem Bogen? Und wie zu seinen Tugenden? Man wird ja schließlich nicht als Held geboren.

Mit dem aufwendig inszenierten Musical erzählt das *Theater Lichtermeer* die Abenteuer, die der junge Robin Hood in seiner Kindheit zu bestehen hatte. **Robin Hood Junior**, im *First Stage Theater HH*, +4 J., [theater-Lichtermeer.de](http://theater-Lichtermeer.de)

## Theater erleben

Theaternacht am Nachmittag

Zurücklehnen und Theater erleben geht im *Mut! Theater* bei „Elefantenreise“ und im *Ohnsorg-Theater* zu „Tüdelig in'n Kopp – Als Oma seltsam wurde“.

Wer selber aktiv werden möchte, begibt sich zum Mitmachtheater ins *Allee Theater* oder in das *Kellertheater Hamburg* - wo vielleicht sogar das *Sams* dazu stößt.

In der *Elbarkaden Lounge* sind Kinder eingeladen, sich selbst als „Sandkünstler“ zu versuchen, nachdem eine Künstlerin Szenen aus „*Aladdin & die Wunderlampe*“ beeindruckend in Sand malt.

Mit *Playing Up!* im *Fundus Theater* wird ein Spielenachmittag zur künstlerischen Produktion! Vorbeikommen und herausfinden, was *Performance-Kunst* für einen ist.

Ihr seid eher musikalisch veranlagt? Dann verbringt Euren Nachmittag doch in der

*Staatsoper*. Hier kann man Instrumente selber bauen, einem Kinderkonzert lauschen oder am Schnupperworkshop teilnehmen. Oder Ihr schaut Euch fesselndes Kindertheater im *Jungen Schauspielhaus* an ...

Für das Nachmittag-Kinderprogramm von 16-18 Uhr gibt es erstmalig das *5€-Familienticket*, erhältlich an den Theatern mit Nachmittagsprogramm, Ticket: 1 Erw. plus max. vier Kinder bis 14 J. (HVV nicht inklusive).

Wer den Familiennachmittag in den Abend ausdehnen möchte, kann dies mit einem regulären Ticket tun (1 Erw. + max. 4 Kinder bis 14 J., inkl. HVV Ticket), denn auch ab 19 Uhr gibt es viel Programm, das junge Theatergänger mitreißen wird. Einfach reingehen, gucken oder mitmachen, weiterziehen oder dableiben – wie es einem gefällt. **Theaternacht Hamburg**, 9. September, ab 16 / 19 Uhr, alle Theater und Termine:

[www.theaternacht-hamburg.org](http://www.theaternacht-hamburg.org)

## Hereinspaziert!

Musik- und Theaterfestival

In den Wochen nach dem Weltkinderfest findet das **Internationale Musik- und Theaterfestival KinderKinder** statt. Besser kann man die lange Zeit bis Weihnachten nicht überbrücken! Schon die Kleinsten (+1 J.) werden viel Spaß bei *On-Off* haben. Opa soll mit? Er wird - wie Ihr - von *Pop Up* begeistert sein ... Für jedes Alter gibt es über 50 x Lustiges, Aufregendes, Verzauberndes an vielen Orten unserer Stadt. Die Künstler kommen aus Dänemark, Belgien, Australien, Italien, den Niederlanden, Israel, Frankreich, Indien, Groß-



Foto: White © Felix Borkenau

britannien und aus Deutschland. 17.9.-19.11., alle Veranstaltungen, Infos und Altersempfehlungen:

[www.kinderkinder.de](http://www.kinderkinder.de)



## Turbulente Zeitreise

Musikalische Erlebnistour

Mit einer Zeitmaschine düst der *Historicus* durch die Galaxien. Er steht kurz vor seiner Abschlussprüfung als Frei-Forscher. Dafür hat er einen ganz besonderen Auftrag bekommen. Zuerst landet er im Hamburg des Jahres 2017. Die Elbphilharmonie ist seit einigen Monaten eröffnet und er trifft auf die Hamburger Kinder Lilli und Filip. Die beiden sind neugierig und wollen ihn begleiten. So machen sie sich gemeinsam auf den Weg kreuz und quer durch 800 Jahre hanseatische Geschichte: Hammaburg, Hanse, Störtebecker, Feuersbrunst, Pfeffersäcke, die große Flut ... **Historicus**, Hamburger Kammerspiele, Musical ab 8 J., 24.9.-21.12.

[www.hamburger-kammerspiele.de](http://www.hamburger-kammerspiele.de)

## Große Leinwand

... für kleine Kinoabenteurer

„Wir wollen dem jungen Publikum zeigen, dass Kino mehr ist als Disney und Hollywood. Kinder und Jugendliche sollen die Möglichkeit bekommen, über den eigenen Tellerrand der vertrauten Realitäten, geprägt durch deutsche oder amerikanische Produktionen, hinauszublicken und andere Kulturen kennenzulernen. Kino ist auch gemeinsames Erleben: In Zeiten, in denen der Computer bei Kindern immer mehr Raum einnimmt und zunehmend auch für ihr Sozialleben zur Gefahr wird, möchten wir eine starke Alternative bieten und beim *MICHEL* unvergessliche erste Kinoerlebnisse gemeinsam mit anderen ermöglichen“, betont der Festivaldirektor Albert Wiederspiel.

Die Filme werden im Originalton gezeigt und direkt im Kinosaal von professionellen Sprechern live auf Deutsch gesprochen. Eingeladene Regisseure sowie Schauspieler werden im Anschluss an die Filme interviewt. **MICHEL Kinder- und Jugend-Filmfest**, 5.-14.

Oktober, 6-14 J., Termine + Orte:

[www.michel-kinderfilmfest.de](http://www.michel-kinderfilmfest.de)

Anzeige

Deutschland-Premiere

# Conni

Das Schul-Musical!

Samstag  
11.11.2017  
14 Uhr & 17 Uhr

Barclaycard Arena Hamburg (Theatervariante)  
Tickets: 040 / 80 60 20 80 oder [barclaycard-arena.de](http://barclaycard-arena.de)

CARLSEN  
Circus  
elsterradio  
barclaycard arena

Conni - Das Schul-Musical! Aufführungsgesellschaft Carsten Verlag GmbH, vertrieben durch Verlag für Kindertheater Westendhof, Hamburg  
Geschrieben von Marcell Gödde, Musik von Martin de Vries, Illustration: © E. Werner, Bogenröhre, Steinhilber © Carlsen Verlag GmbH, Hamburg

# Pippi Langstrumpf

Nach dem Kinderbuch von Astrid Lindgren

Für Kinder  
ab 5 Jahren

PREMIERE  
01.12.2017  
VORSTELLUNGEN  
BIS 20.12.2017

HARBURGER THEATER  
DAS THEATER FÜR HAMBURGS SÜDEN

MUSEUMSPLATZ 2 · 21073 HAMBURG  
040 333 95 060 · [WWW.HARBURGER-THEATER.DE](http://WWW.HARBURGER-THEATER.DE)

ILLUSTRATION: GÖTTINGER VERLAG



## Bei Fehlstart auch die Ohren testen lassen

Eine fremde Umgebung, neue Sozialkontakte und der veränderte Tagesablauf stellen Kinder beim



Schulbeginn vor große Herausforderungen. Noch schwerer lassen sie sich bewältigen, wenn Abc-Schützen nicht richtig hören können. Geringer Lernerfolg oder Niedergeschlagenheit können auch auf Schwerhörigkeit hindeuten. Darauf weist das HNO-net-NRW, ein Zusammenschluss niedergelassener HNO-Ärzte, hin.

Hörstörungen kommen gerade

bei Schulanfängern besonders häufig vor. Bestehen sie über längere Zeit, kann dies zu Verzögerungen der Sprachentwicklung und einer schweren Lernbeeinträchtigung führen. „Bei den ersten Anzeichen sollten Eltern den Facharzt aufsuchen und objektive Hörtests veranlassen. Oftmals reichen Hörtests, wie sie Kinderärzte während den U-Untersuchungen durchführen, nicht aus“, unterstreicht Dr. Udo Walter, Vorstandsvorsitzender des Netzwerks. Grund: Gerade die bei Kindern am häufigsten vorkommende Mittelohrschwerhörigkeit, die durch Paukenergüsse – also Ansammlungen von Flüssigkeit im Mittelohr – hervorgerufen wird, stellt hohe Anforderungen an Untersuchungstechniken. So erfordert diese neben der Ohrmikroskopie und verschiedenen

Hörtesten auch eine Druckmessung des Mittelohres sowie eine Untersuchung der Nase und der Nebenhöhlen.

„Ursachen gestalten sich oft vielseitig“, weiß Dr. Walter: „Ohrschmalz, Polypen sowie chronische Nasen- und Nebenhöhlenentzündungen führen zu einem solchen Hörverlust.“ Durch

Paukenergüsse kommt es zu einer Schallleitungsschwerhörigkeit. Die seltener vorkommenden Innenohrschwerhörigkeiten führen HNO-Ärzte teilweise auch auf vererbte Faktoren zurück. Etwa jedes fünfte schwerhörige Kind erleidet den Hörverlust erst im Verlauf der Kindheit.

[www.hnonet-nrw.de](http://www.hnonet-nrw.de)

## Sicher zur Schule

So meistern Erstklässler ihren Schulweg

**Hurra, endlich beginnt die Schule!** Wie lange schon haben die Erstklässler ihrem ersten Schultag entgegengefeiert? Zu dem vielen Neuen, was jetzt auf die Kinder einströmt, gehört auch der Schulweg. Klar, dass sie den schon in den Ferien mit den Eltern oder größeren Geschwistern geübt haben. Auch der Schulwegplan der Grundschule liegt bereit. Ohne Rücksicht der Erwachsenen kommen unsere Kinder aber nicht weit. Die Unfallkasse (UK) Nord appelliert an alle Autofahrerinnen und Autofahrern: **Achten Sie jetzt besonders auf Kinder. Vor Schulen gilt: Fuß vom Gas und bremsbereit sein!**

Wichtig zu wissen: Die Kinder sind auf dem Schulweg bei der UK Nord gesetzlich unfallversichert. Der Versicherungsschutz umfasst den Weg von zuhause zur Schule und wieder zurück. Dabei ist es gleich, wie ein Schüler seinen Schulweg zurücklegt, ob zu Fuß, mit dem Rad, dem Treroller oder, im schlechtesten Fall, als Mitfahrer im Auto.

Infos: [www.uk-nord.de](http://www.uk-nord.de), Webcode P00341

Anzeige



**STEINKAMP**  
das wohnstudio

Hamburger Straße 144 | 22083 Hamburg  
Tel. (0 40) 29 36 28 | [www.wohnstudio-steinkamp.de](http://www.wohnstudio-steinkamp.de)

Anzeige

## Alles gut markiert!

**Namensaufkleber, Bügeletiketten** und **Textilaufkleber** in unterschiedlichen **Größen** und **Farben**. **Wasserfeste** Namensetiketten für **Schule, Kindergarten** und **unterwegs**. Spül- bzw. waschmaschinenfest. **Nichts** mehr **verlieren** oder **vertauschen!**



MIA FISCHER  
0176-123456

Anna

Elias Schäfen  
030-12345678

[www.gutmarkiert.de](http://www.gutmarkiert.de)

gutmarkiert.



ab 3 Jahren

## Kleine Entdecker im Weltraum

Unser Sonnensystem interessiert schon kleine Kinder. Mit diesem kompakten Buch im Quadratformat mit über 30 Klappen können die Minis die Reise ins Weltall und weit entfernte Galaxien antreten. Herausfinden, wie wichtig die Sonne für das Leben auf der Erde ist.

Sehen, wie Raumschiffe fliegen und die Planeten in unserer Nachbarschaft aussehen. Tolles Buch mit kindgerechten Informationen und schönen Illustrationen zum ersten Lernen!

Loewe Verlag, 12,95 €



ab 4 Jahren

## Timm Thaler und das verkaufte Lachen

Timm ist zwar arm, doch er lacht gern und viel. Sein Lachen ist so ansteckend, dass der dämonische Baron Lefuet es um jeden Preis besitzen will. Und so macht der reichste Mann der Welt dem Jungen ein Angebot: Wenn Timm ihm sein Lachen verkauft, wird er in Zukunft jede Wette gewinnen. Bald bemerkt

Timm, dass er sich zwar scheinbar jeden Wunsch erfüllen kann, doch ohne sein Lachen ein anderer Mensch ist ... Moderner Märchenfilm mit prominenter Besetzung. DVD, Constantin Film, ab 5.10., 14,99 €



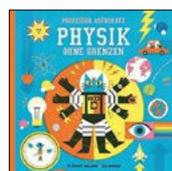
ab 5 Jahren

## Fraülein Schmalzbrot und Billie Ballonfahrer kriegen Besuch

Aufregung im Hause Schmalzbrot: Der Opa aus Indien kommt zu Besuch. Und plötzlich muss alles auf indisch sein - auch das scharfe Abendessen. Einen Hund wünscht sich Fraülein Schmalzbrot auch noch und wie man ihn erzieht, probiert sie

kurzerhand an ihren Eltern aus ... In elf neuen Geschichten erzählt die Hamburgerin Rieke Patwardhan vom schrägen Alltag der Geschwister - ein lustiger Vorlesepaß für die ganze Familie!

Knesebeck Verlag, 12,95 €



ab 7 Jahren

## Professor Astrokatz: Physik ohne Grenzen

Woraus ist die Welt gemacht? Warum fällt ein Heißluftballon nicht herunter? Wieder nimmt der schlaue Professor Astrokatz neugierige Kinder mit

auf eine spannende Reise in die Welt der Physik, gibt Antworten auf alltägliche Fragen und erklärt die Naturgesetze lehrreich und vergnüglich zugleich. Nach dem Erfolgstitel „Universum ohne Grenzen“ legen Dominic Walliman und Ben Newman ihr zweites fantastisches Werk vor. Großartig!

NordSüd Verlag, 23 €



ab 12 Jahren

## Wie ein springender Delphin

Martin hat sich für seinen kleinen Bruder Charlie eine großartige Überraschung ausgedacht: Sie werden heimlich mit dem Zug an die Küste Cornwalls fahren, denn dort ist der Delfin wieder aufgetaucht, der Charlie im letzten Sommer so glücklich gemacht hat. Doch so eine Reise ist nicht einfach, wenn man einen Bruder wie Charlie hat ... Ein wilder Roadtrip zweier

Brüder - und ein großer, bewegender Roman um die großen Fragen des Lebens.

Rowohlt Verlag, 14,99 €



Für Eltern

## Das Geburtsbuch: Vorbereiten - Erleben - Verarbeiten

Was passiert bei einer Geburt genau? Welche Techniken helfen gegen Schmerzen? Wie laufen Zwillingsgeburten ab? Welche Stimmungen prägen die Zeit im Wochenbett? Die Journalistin Nora Imlau thematisiert das ganze Spektrums des Gebärens - von der Hausgeburt bis zum Kaiserschnitt - und zeigt, dass jede Geburt auch eine veränderte Frau zur Welt bringt. Kompetenter und facettenreicher Ratgeber für Schwangere!

Was passiert bei einer Geburt genau? Welche Techniken helfen gegen Schmerzen? Wie laufen Zwillingsgeburten ab? Welche Stimmungen prägen die Zeit im Wochenbett? Die Journalistin Nora Imlau thematisiert das ganze Spektrums des Gebärens - von der Hausgeburt bis zum Kaiserschnitt - und zeigt, dass jede Geburt auch eine veränderte Frau zur Welt bringt. Kompetenter und facettenreicher Ratgeber für Schwangere!

Beltz Verlag, 22,95 €

Anzeige

## HEYMANN

Lieblingsbuchhandlung seit 1928.



Freitag, 03. November 2017 · 17:00 Uhr

## Lesung mit Andreas Steinhöfel

Rico und Oskar sind zurück! Endlich! Und es gibt ein Wiedersehen und Wiederhören mit Andreas Steinhöfel - wurde auch Zeit! Winter in Berlin, Schnee über den Dächern der Stadt und Weihnachtszeit in der Dieffenbachstraße. In der Dieffe, dem Zuhause von zwei Jungs in Berlin-Kreuzberg, die so schräg wie sympathisch sind.

Altonaer Theater · Museumstraße 17 · 22765 Hamburg · Eintritt: € 10,-/7,50 · Vorverkauf überall bei Heymann



© Dirk Steinhöfel

## Oktober

### 01 Sonntag

- 09:30 **Kunsthandwerker-Markt**  
Wildpark Schwarze Berge
- 11:00 **Der kleine Häwelmann**  
HH Puppentheater, +3 J.
- 11:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**  
Altonaer Museum
- 13:00 **Happy Halloween**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Enten-Workshop „Duck it yourself“** Archäologisches Museum HH, 8-12 J., Anmeldung: 040-428712497
- 14:00 **Sonntagskinder**  
Hafenmuseum, +6 J.
- 14:00 **Stanzn, Prägen, Emaillieren**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 15:00 **Der kleine Häwelmann**  
HH Puppentheater, +3 J.
- 15:00 **Kunstcrew**  
HH Kunsthalle, +5 J.
- 15:00 **Das Papperlapapp der Tiere**  
Hamburger Sprechwerk
- 16:00 **Stick Stones Broken Bones / Bunk Puppets**  
monsun Theater, von 6-99 J.
- 16:00 **Der Schrecken der Ozeane**  
Harburger Theater
- 16:00 **Pippi Langstrumpf**  
Theaterschiff Batavia
- 18:00 **Abendpirsch**  
Erlebniswald Trappenkamp, Anmeldung: 04328-170480

### 02 Montag

- 09:30 **Herbstmarkt der Kunsthandwerker**  
Wildpark Schwarze Berge
- 09:30 **Stick Stones Broken Bones / Bunk Puppets**  
monsun Theater, von 6-99 J.
- 11:30 **Stick Stones Broken Bones / Bunk Puppets**  
monsun Theater, von 6-99 J.
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**  
Eidelstedter Bürgerhaus

### 03 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 09:30 **Herbstmarkt der Kunsthandwerker**  
Wildpark Schwarze Berge
- 10:00 **Das Blaue vom Himmel ...**  
Fundus Theater, +8 J.
- 10:00 **Die kleinen Klavierbauer**  
C. Bechstein Centrum Hamburg, 6-12 J., Anmeldung: 040-32029980
- 10:00 **Maus-Türöffner-Tag im Museum der Arbeit**  
Museum der Arbeit
- 10:00 **Fest der Elemente** Stiftung  
Wasserkunst Elbinsel Kaltehofe
- 11:30 **Stick Stones Broken Bones / Bunk Puppets**  
monsun Theater, von 6-99 J.
- 13:30 **Faszination Wolf**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Die kleinen Klavierbauer**  
C. Bechstein Centrum Hamburg, 6-12 J., Anmeldung: 040-32029980
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 15:00 **Der kleine Ritter Maus**  
HH Puppentheater, +4 J.
- 15:15 **Gedichte für Wichte - Bilderbücher und Spiele**  
Elternschule Osdorf, +3 J.
- 15:30 **Cuentos para duendes**  
Bücherhalle Barmbek, bis 4 J.
- 16:00 **Stick Stones Broken Bones / Bunk Puppets**  
monsun Theater, von 6-99 J.

### 04 Mittwoch

- 10:00 **Der kleine Ritter Maus**  
HH Puppentheater, +4 J.
- 10:00 **LIQUIDS**  
Fundus Theater, Forschungstheater, 3-10 J.
- 10:45 **Tigervortrag**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 11:00 **Ein Tag als Tierpfleger**  
Wildpark Schwarze Berge, +9 J., Anmeldung: 040-81977470
- 11:30 **Das Tier mein Freund**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**  
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Großeltern und Enkel auf Entenjagd**  
Archäologisches Museum HH
- 15:00 **Großeltern und Enkel auf Zeitreise**  
Archäologisches Museum HH
- 15:00 **Drahtstiftpresse**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €

- 15:30 **Gedichte für Wichte**  
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.
- 16:00 **Elefantenschleudern**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 16:00 **Hausaufgabenhilfe**  
Bücherhalle Billstedt, 10-12 J.
- 16:00 **Wunderlandtheater: Mit Großvater über die Meere**  
Freizeitzentrum Schnelsen e.V., +5 J.
- 16:00 **Nachhilfe Spanisch für Schüler**  
Bücherhalle Volksdorf
- 17:30 **Gesprächsgruppe "Dialog in Deutsch" für Jugendliche**  
Bücherhalle Altona

### 05 Donnerstag

- 10:00 **LIQUIDS** Fundus Theater, Forschungstheater, 3-10 J.
- 10:00 **Hamburger Comicfestival**  
Altonaer Museum
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 16:00 **Hausaufgabenhilfe**  
Bücherhalle Billstedt, 10-12 J.
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**  
Bücherhalle Dehnhai, 4-10 J.

### 06 Freitag

- 10:00 **LIQUIDS**  
Fundus Theater, Forschungstheater, 3-10 J.
- 10:00 **Starke Eltern - Starke Kinder in türkischer Sprache**  
Elternschule Altona, 12 x, kostenlos
- 10:30 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum
- 19:45 **Fledermäuse auf Kaltehofe. Nachtwanderung mit der Expertin**  
Stiftung Wasserkunst Elbinsel Kaltehofe

### 07 Samstag

- 10:00 **Selbstbehauptung und Selbstverteidigung**  
Ev. Familienbildung Harburg, +13 J., 1 x, 45 €
- 10:00 **Nähen am Samstag für Kinder**  
Ev. Familienbildung Eppendorf, 10-12 J., 1 x, 33 €
- 10:30 **Herbstfilzen für "GROß und klein"**  
Ev. Familienbildung Eppendorf, +6 J., 1 x, 14 €

- 11:00 **LIQUIDS**  
Fundus Theater, Forschungstheater, 3-10 J.
- 11:30 **Werkspione**  
Bucerius Kunst Forum, +6 J., Führung
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:30 **Die kleinen Klavierbauer**  
C. Bechstein Centrum Hamburg, 6-12 J., Anmeldung: 040-32029980
- 15:00 **Der Waldboden**  
Bucerius Kunst Forum, 3-6 J., 12 €
- 15:00 **Pakman / Post uit Hessdalen**  
Goldbekhaus, 5-99 J.
- 15:00 **Kunstcapitains**  
HH Kunsthalle, +6 J., 4 €
- 16:00 **Kinder - Kunst - Workshop "Henri Matisse"**  
Ev. Familienbildung Niendorf-Lokstedt, 5-8 J., 1 x, 14, 40 €
- 16:00 **Pakman / Post uit Hessdalen**  
Goldbekhaus, 5-99 J.
- 17:30 **Geschichten am Lagerfeuer**  
Erlebniswald Trappenkamp, Anmeldung: 04328-170480
- 18:00 **Wer quakt denn da?**  
Archäologisches Museum HH, ab 6 J.
- 18:00 **Jäger der Nacht**  
Wildpark Lüneburger Heide

### 08 Sonntag

- 10:00 **Bobbycar und Kidsklammotte**  
Goldbekhaus
- 11:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**  
Altonaer Museum
- 11:00 **Familienwaldspiele**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 11:00 **Die großen Abenteuer des kleinen Ritter Maus**  
HH Puppentheater, +4 J.
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**  
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Happy Halloween**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Sonntagskinder**  
Hafenmuseum, +6 J.
- 14:00 **Elefantenschleudern**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 14:00 **Feuer und Licht** Archäologisches Museum HH, +8 J.; Anmeldung: 040-42871-2497
- 15:00 **Pakman / Post uit Hessdalen**  
Kulturpalast Hamburg, 5-99 J.
- 15:00 **Kunstcrew**  
HH Kunsthalle, +5 J.
- 15:00 **Die großen Abenteuer des kleinen Ritter Maus**  
HH Puppentheater, +4 J.

Anzeige

**Cinderella**  
DAS MÄRCHENHAFTE POPMUSICAL

BEST FAMILY SHOW

**03-04 FEB** HAMBURG MEHR! THEATER  
eventim.de + ticketmaster.de

LOONA (Bailando) ALS FEE

**ERLEBNISWALD TRAPPENKAMP**

TÄGL. 14 UHR WILDSCHWEINFÜTTERUNG

TÄGL. 11 UND 15 UHR FALKNEREI

VIELE WEITERE VERANSTALTUNGEN UNTER [WWW.FORST-SH.DE](http://WWW.FORST-SH.DE)

SCHULEN/BLATTWERKE LANDESFORSTEN

MARGENT

- 16:00 **Die Welt steht foK**  
Fundus Theater, 3-6 J.
- 16:00 **Pakman / Post uit Hessdalen**  
Kulturpalast Hamburg, 5-99 J.
- 17:00 **Führung zur Brunft**  
Wildpark Schwarze Berge,  
Anmeldung: 040-81977470

- 10:00 **Besuch im Mauselloch**  
HH Puppentheater, +4 J.
- 14:00 **Pakman / Post uit Hessdalen**  
Bürgerhaus Bornheide, 5-99 J.
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**  
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Drahtstiftpresse**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 15:30 **Gedichte für Wichte**  
Kinderbibliothek HH
- 16:00 **Elefantenschleudern**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 16:00 **Herbst - Backkurs**  
Ev. Familienbildung Eppendorf,  
4-7 J., 4 x, 39 €
- 16:00 **Hausaufgabenhilfe**  
Bücherhalle Billstedt, 10-12 J.
- 16:00 **Pakman / Post uit Hessdalen**  
Bürgerhaus Bornheide, 5-99 J.
- 16:00 **Nachhilfe Spanisch für Schüler**  
Bücherhalle Volksdorf
- 17:30 **Gesprächsgruppe "Dialog in Deutsch" für Jugendliche**  
Bücherhalle Altona

- 14:00 **Sonntagskinder**  
Hafenmuseum, +6 J.
- 14:00 **Stanzen, Prägen, Emailieren**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 14:00 **Holzwerker bauen**  
Freilichtmuseum Rieck Haus, 7-12 J.,  
Anmeldung: 040-7231223
- 14:00 **Bei den alten Römern**  
Archäologisches Museum HH, +8 J.;  
Anmeldung: 040-42871-2497
- 14:00 **Familienwaldspaziergang**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 15:00 **Kunstcrew**  
HH Kunsthalle, +5 J.
- 15:00 **Die Prinzessin kommt um vier**  
HH Puppentheater, +5 J.
- 15:00 **web 15.17 - ein musikalisches Familienprogramm**  
Schwedenspeicher, ab 6 J.
- 15:00 **Familien-Erlebnistour: Tierische Nachbarn und ihre Spuren**  
Haus der BUNDten Natur
- 16:00 **Stärker als die Sonne**  
Fundus Theater, 6-12 J.
- 16:00 **Der Schrecken der Ozeane**  
Harburger Theater

- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**  
Eidelstedter Bürgerhaus

## 09 Montag

- 10:00 **Pakman / Post uit Hessdalen**  
Brakula e.V., 5-99 J.
- 10:30 **Der Herbst, der Herbst, der Herbst ist da!**  
Ev. Familienbildung Uetersen,  
1-3 J., 22,50 €
- 11:00 **Pakman / Post uit Hessdalen**  
Brakula e.V., 5-99 J.
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**  
Eidelstedter Bürgerhaus

Anzeige



**SCHAUSPIEL,  
TANZ & GESANG**

(040) 897 20 888  
www.stage-up.de

Foto: ©Tom Banning



## 12 Donnerstag

- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 15:00 **Pakman / Post uit Hessdalen**  
Kulturpunkt im Barmbek Basch,  
5-99 J.
- 16:00 **Das Auge isst mit - lustige Gemüse- und Obstsnacks**  
Elternschule Altona, +2 J., 1 x, 14 €
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**  
Bücherhalle Dehnhäide, 4-10 J.  
Altonaer Museum

## 16 Montag

- 09:00 **Kinderkochkurs** Ev. Familienbildung Eppendorf, 5 x, 140 €
- 10:00 **Nähen in den Ferien für Jugendliche** Ev. Familienbildung Eppendorf, 12-16 J., 3 x, 90 €
- 10:00 **Ferienworkshops**  
Stage UP! Musicalschule, 7-17 J.
- 10:00 **AUGEN AUF!**  
Deichtorhallen Hamburg, +10 J.,  
Anmeldung: 040-32103200
- 14:00 **Ferienprogramm** Panoptikum -  
Wachsfiguren-Kabinett

## 17 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 10:00 **Stärker als die Sonne**  
Fundus Theater, 6-12 J.
- 10:00 **Die Prinzessin kommt um vier**  
HH Puppentheater, +5 J.
- 11:00 **Das Blaue vom Himmel ...**  
Fundus Theater, +8 J.
- 11:00 **Ein Tag als Tierpfleger**  
Wildpark Schwarze Berge, +9 J.,  
Anmeldung: 040-81977470
- 13:30 **Faszination Wolf**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:15 **Tanzworkshop**  
Ev. Familienbildung Eppendorf,  
6-10 J., 4 x, 48 €
- 15:15 **Gedichte für Wichte - Bilderbücher und Spiele**  
Elternschule Osdorf, +3 J.
- 15:30 **Cuentos para duendes**  
Bücherhalle Barmbek, bis 4 J.

## 18 Mittwoch

- 10:00 **Robinson Crusoe**  
HH Puppentheater, +6 J.
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp

## 10 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 10:00 **Die Freunde vom LilleVen-Hof: Der Rollschuhdieb**  
HH Puppentheater, +4 J.
- 10:00 **Die Welt steht foK**  
Fundus Theater, 3-6 J.
- 10:00 **Pakman / Post uit Hessdalen**  
Honigfabrik, 5-99 J.
- 11:00 **Das Blaue vom Himmel ...**  
Fundus Theater, +8 J.
- 11:00 **Pakman / Post uit Hessdalen**  
Honigfabrik, 5-99 J.
- 11:00 **Naturwerkstatt**  
Wildpark Schwarze Berge, +6 J.  
Anmelden: 040-81977470
- 13:30 **Faszination Wolf**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 15:15 **Gedichte für Wichte - Bilderbücher und Spiele**  
Elternschule Osdorf, +3 J.
- 15:30 **Cuentos para duendes**  
Bücherhalle Barmbek, bis 4 J.
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**  
Bücherhalle Finkenwerder, +3 J.

## 13 Freitag

- 10:00 **Starke Eltern - Starke Kinder in türkischer Sprache** Elternschule Altona, 12 x, kostenlos
- 10:30 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum

## 14 Samstag

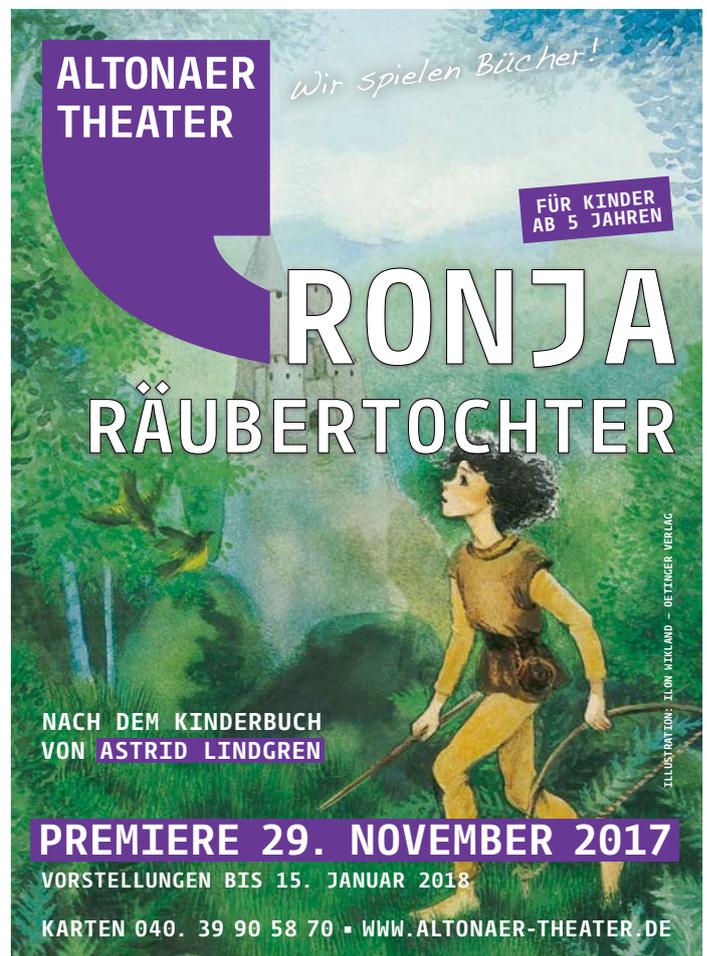
- 9:00 **Eicheln- und Kastanienannahme**  
Wildpark Schwarze Berge
- 10:00 **Nähen am Samstag für Kinder**  
Ev. Familienbildung Eppendorf,  
10-12 J., 1 x, 33 €
- 11:00 **Chinesisch-Werkstatt**  
Konfuzius-Institut, 7-12 J.,  
Anmeldung erbeten
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 15:00 **Kunstcapitains**  
HH Kunsthalle, +6 J., 4 €

## 15 Sonntag

- 11:00 **Wennerstorfer Apfeltag**  
Museumsbauernhof Wennerstorf
- 11:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**  
Altonaer Museum
- 11:00 **Die Prinzessin kommt um vier**  
HH Puppentheater, +5 J.
- 13:00 **Happy Halloween**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**  
Wildpark Schwarze Berge

## 11 Mittwoch

- 10:00 **Die Welt steht foK**  
Fundus Theater, 3-6 J.



**ALTONAER THEATER**

*Wir spielen Bücher!*

**FÜR KINDER AB 5 JAHREN**

**RONJA RÄUBERTOCHTER**

NACH DEM KINDERBUCH VON ASTRID LINDGREN

**PREMIERE 29. NOVEMBER 2017**

VORSTELLUNGEN BIS 15. JANUAR 2018

KARTEN 040. 39 90 58 70 • WWW.ALTONAER-THEATER.DE

ILLUSTRATION: ILOU WIKLAND - OETINGER VERLAG

**Robin Hood**  
das Abenteuer-Musical

www.theater-lichtermeer.de  
14. bis 29. Oktober immer Sa/So in Hamburg Altona  
First Stage Theater  
Tickets: an allen Ticketshops, reservix.de, eventim.de

**ELBLICHT IMMOBILIEN**

**10% Tippgeber!**

**Tippgeber gesucht!**  
Sie kennen jemanden, der seine Immobilie verkaufen möchte. Sie vermitteln uns den Kontakt, bei erfolgreicher Vermarktung erhalten Sie 10% der Netto-Maklerprovision.  
Infos: [elblicht-immobilien.de/anbieten](http://elblicht-immobilien.de/anbieten) oder unter 040-688 77 909

Mitglied im **ivd**

**ELBLICHT IMMOBILIEN**  
Karin Wentorp und Yvonne Schüttke GbR

Tinsdaler Kirchenweg 279 · 22559 Hamburg  
Tel. 040 - 688 77 909  
[kontakt@elblicht-immobilien.de](mailto:kontakt@elblicht-immobilien.de)

**www.zahlenzorro.de**

Das Mathe-Online-Programm für Klasse 1 bis 4 verpackt Mathe-Aufgaben in Geschichten und die treffen den Nerv der Kinder.

Schülerzugang, thematische Aufgabe für Klasse 2

Jetzt 14 Tage kostenlos testen!

Gleich Info-Film anschauen und einen ersten Eindruck gewinnen:  
[www.zahlenzorro.de/film.jsp](http://www.zahlenzorro.de/film.jsp)

**westermann GRUPPE**

- 14:30 **Führung durch den Wildpark**  
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Drahtstiftpresse**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 15:30 **Gedichte für Wichte**  
Kinderbibliothek HH
- 16:00 **Elefantenschleudern**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €

- 15:00 **Rotkäppchen - Live aus einem Altkleidercontainer**  
HH Puppentheater, +5 J.
- 16:00 **Petit Cirque / Laurent Bigot**  
Fundus Theater, von 7 bis 99 J.

**23 Montag**

**19 Donnerstag**

- 09:00 **Ferienaktion »Hirsch & Co«**  
Erlebniswald Trappenkamp, Anmeldung: 04328-170480
- 10:00 **Ferienprogramm: Abenteuer Kaltehofe**  
Stiftung Wasserkunst Elbinsel Kaltehofe
- 11:00 **Schatzjäger im Wildpark-Wald**  
Wildpark Schwarze Berge, +6 J. Anmelden: 040-81977470
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**  
Bücherhalle Dehnhaiide, 4-10 J.

- 08:30 **Kinder-Erlebniswoche China**  
Konfuzius-Institut
- 10:00 **Stop Motion- Reise in die Fantasie**  
Deichtorhallen, 9-12 J., Anmeldung: 040-32103200
- 13:30 **Laternen-Werkstatt**  
Museum der Arbeit
- 14:00 **Ferienprogramm**  
Panoptikum, anmelden
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**  
Eidelstedter Bürgerhaus

**20 Freitag**

- 10:00 **Starke Eltern - Starke Kinder in türkischer Sprache**  
Elternschule Altona, 12 x, kostenlos
- 10:30 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 10:45 **Tigervortrag**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Gitarre**  
Eidelstedter Bürgerhaus
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum

**24 Dienstag**

- 09:15 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 10:00 **Fotoworkshop**  
Ev. Familienbildung Harburg, +12 J., 3 x, 50 €
- 10:00 **Rotkäppchen**  
HH Puppentheater, +5 J.
- 11:00 **GPS-Wildpark-Rallye**  
Wildpark Schwarze Berge, +10 J. Anmelden: 040-81977470
- 13:30 **Faszination Wolf**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 15:15 **Gedichte für Wichte - Bilderbücher und Spiele**  
Elternschule Osdorf, +3 J.
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**  
Bücherhalle Finkenwerder, +3 J.

**21 Samstag**

- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Familien-Erlebnistour: Wintertricks bei Pflanzen und Tieren**  
Haus der BUNDten Natur
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 15:00 **Kunstcapitains**  
HH Kunsthalle, +6 J., 4 €
- 16:00 **Petit Cirque / Laurent Bigot**  
Fundus Theater, von 7-99 J.

**25 Mittwoch**

- 10:00 **Das tapferere Schneiderlein**  
HH Puppentheater, +5 J.
- 10:45 **Tigervortrag**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 11:30 **Das Tier mein Freund**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**  
Naturparkzentrum Uhlenkolk

**22 Sonntag**

- 0:00 **Happy Halloween**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 10:00 **Kartoffelfest**  
Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 11:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**  
Altonaer Museum
- 11:00 **Rotkäppchen - Live aus einem Altkleidercontainer**  
HH Puppentheater, +5 J.
- 11:30 **Petit Cirque / Laurent Bigot**  
Fundus Theater, von 7 bis 99 J.
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Sonntagskinder**  
Hafenmuseum, +6 J.
- 14:00 **Kastanien-Tauschaktion**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Gießen in Sand in der Metallwerkstatt**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 14:00 **Zurück in die Altsteinzeit**  
Archäologisches Museum HH, +8 J.; Anmeldung: 040-42871-2497
- 15:00 **Kunstcrew**  
HH Kunsthalle, +5 J.

— Anzeige —

**FAMILIENBAN.DE**

VIELE FAMILIEN ANGEBOTE  
Klicken Sie auf  
„Partner des Monats“  
[www.familienban.de](http://www.familienban.de)

- 15:00 **Drahtstiftpresse**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 15:30 **Gedichte für Wichte**  
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.
- 16:00 **Elefantenschleudern**  
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 16:00 **Nachhilfe Spanisch für Schüler**  
Bücherhalle Volksdorf
- 17:30 **Gesprächsgruppe "Dialog in Deutsch" für Jugendliche**  
Bücherhalle Altona

## 26 Donnerstag

- 11:00 **Der kleine Tierpfleger**  
Wildpark Schwarze Berge, +6 J.,  
Anmeldung: 040-81977470
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 16:00 **Hausaufgabenhilfe**  
Bücherhalle Billstedt, 10-12 J.
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**  
Bücherhalle Dehnhaiide, 4-10 J.

## 27 Freitag

- 09:00 **Ferienaktion: Wildschwein & Co.** Erlebniswald Trappenkamp,  
Anmeldung: 04328-170480
- 10:00 **Starke Eltern - Starke Kinder in türkischer Sprache**  
Elternschule Altona, 12 x,  
kostenlos
- 10:30 **Gedichte für Wichte**  
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 10:45 **Tigervortrag**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**  
Multimar Wattforum

## 28 Samstag

- 10:00 **Wildpark- Entdeckungstage**  
Wildpark Lüneburger Heide,  
Anmeldung: 04184-893915
- 10:00 **Großes Zughunderennen**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 11:00 **Chinesisch-Werkstatt**  
Konfuzius-Institut, 7-12 J.,  
Anmeldung: erbeten

- 11:30 **Werkspione**  
Bucerius Kunst Forum, +6 J.,  
Führung
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **White / Catherine Wheels**  
monsun Theater, 2-4 J.
- 15:00 **Linie im Fluss**  
Bucerius Kunst Forum, 6-8 J.
- 15:00 **Kunstcapitains**  
HH Kunsthalle, +6 J., 4 €
- 16:00 **White / Catherine Wheels**  
monsun Theater, von 2 bis 4 J.
- 16:00 **Der Schrecken der Ozeane**  
Harburger Theater

## 29 Sonntag

- 10:00 **Großes Zughunderennen**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 11:00 **Max, der Kugelkäfer**  
HH Puppentheater, +4 J.
- 11:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**  
Altonaer Museum
- 11:00 **Saisonabschluss im Mühlenmuseum Moisburg**  
Mühlenmuseum Moisburg
- 11:00 **White / Catherine Wheels**  
monsun Theater, von 2 bis 4 J.
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**  
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Happy Halloween**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Sonntagskinder**  
Hafenmuseum, +6 J.
- 14:00 **Schätze aus Zinn** Archäologisches Museum HH, +8 J.;  
Anmeldung: 040-42871-2497

- 15:00 **Max, der Kugelkäfer**  
HH Puppentheater, +4 J.
- 15:00 **Kunstcrew**  
HH Kunsthalle, +5 J.
- 15:00 **White / Catherine Wheels**  
monsun Theater, von 2 bis 4 J.
- 16:00 **Der Schrecken der Ozeane**  
Harburger Theater

## 30 Montag

- 10:00 **Saranyas Geburtstag**  
Fabrik, 5-99 J.
- 10:00 **White / Catherine Wheels**  
monsun Theater, 2-4 J.
- 10:00 **Konzert Gharana Project**  
Fabrik
- 10:00 **Lieder + Geschichten / Fredrik Vahle**  
Fabrik, 4-7 J.

- 10:00 **zweieinander / LebiDerya + Staatstheater Mainz**  
Kampnagel, 3-6 J.
- 14:00 **Wildschweinfütterung**  
Erlebniswald Trappenkamp
- 16:30 **Zirkuskünste**  
Eidelstedter Bürgerhaus

## 31 Dienstag

- 13:30 **Faszination Wolf**  
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Flugschau**  
Wildpark Schwarze Berge
- 15:00 **Wiewo is(s)t anders**  
HH Puppentheater, +4 J.
- 15:15 **Gedichte für Wichte - Bilderbücher und Spiele**  
Elternschule Osdorf, +3 J.
- 16:00 **Vorsicht! Kasper!**  
Fundus Theater, +4 J.

Anzeige



## DIE FUCHSBANDE



### Hörspiel-Tester Fazit

EUROPA bedankt sich für die rege Beteiligung!  
Das sagen unsere Hörspiel-Tester:

„Ich spiel' im Kindergarten auch mal Fuchsbande!“  
*Simon W. (4 Jahre) aus Bobingen*

Neue Hörspielserie von EUROPA!

„Spannend!“, „Die sind cool!“, „Ich will auch einen Fuchs haben.“  
*Hasengruppe – Kindergarten in Augsburg*



„Ich will auch Detektiv werden. Gibt es da noch mehr?“  
*(Amelia (5 Jahre) & Ole (3 Jahre) L. aus Köln)*

Spiel & Spaß mit der Fuchsbande gibt es auch auf  
[www.meine-fuchsbande.de](http://www.meine-fuchsbande.de)



## Herbst-Verlosung

Auch in dieser Ausgabe gibt es wieder viele tolle Preise zu gewinnen:  
**Wie viele Kindergeburtstagsstipps findet Ihr in dieser Ausgabe?** Schickt Eure Lösung und Euren Wunschpreis an: Bangerang, Postfach 560 170, 22551 Hamburg oder nutzt unser Gewinnspielformular unter [www.bangerang.de](http://www.bangerang.de).  
Einsendeschluss: 15. Oktober 2017, der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

**10 x 4** Tickets für **Es war einmal** im Schmidt's Theater für Samstag, den 18.11. um 11 Uhr

**3 x 2** Kinokarten + Plakat zum Filmstart von

**Die Pfefferkörner und der Fluch des Schwarzen Königs**

**2 x 1** Buch **Secret Book for Digital Boys** vom Carlsen Verlag

**2 x 1** DVD **Moonlight** von DCM: Der diesjährige Oscar®-Gewinner in der Kategorie „Bester Film des Jahres“ besticht mit einer großartigen und anrührenden Coming-of-Age-Geschichte und herausragenden Darstellern: Erzählt wird das Leben des jungen Chiron, der im Drogenmilieu aufwächst und nach seinem Platz in der Welt sucht.

**2 x 1** DVD **Was hat uns bloß so ruiniert** von Lighthouse Home Entertainment: Vergnügliche Großstadt-Komödie über drei erfolgreiche, entspannte Paare, die überzeugt sind, dass man als Eltern genauso cool und reflektiert weiterleben kann wie bisher, und die daher beschließen, zur selben Zeit Kinder zu bekommen. In der Realität von Kita und Kindererziehung ist das unbeschwertere, hippe Leben aber bald vorbei ...

**2 x 1** DVD **Jean Ziegler - Der Optimismus des Willens** von W-Film / Lighthouse Home Entertainment





## timm thaler

oder das verkaufte Lachen

Ab 05. Oktober auf DVD & Blu-ray!  
Bereits ab 21. September als VOD erhältlich!

*Constantin Film*

# Den goldenen Herbst genießen

Nach einem oft kühlen und nassen Sommer freuen wir uns auf einen hoffentlich sonnigen und strahlenden Herbst. Verschiedenste Veranstaltungen sind in Planung und warten auf entdeckungsfreudige Kinder und Familien. Eine Auswahl haben wir hier zusammengestellt. Noch mehr Termine unter [www.bangerang.de](http://www.bangerang.de)

## Abenteuer und Gruselspaß

Wildpark Lüneburger Heide

**Wolfstag** - An diesem Tag dreht sich im Wildpark Lüneburger Heide alles um den Wolf und seine Nachfahren, die Hunde. Mit vielen Aktionen und Informationen rund um Wolf und Hund (9.9., 11-17 Uhr).



Du wolltest schon immer wissen, wie es ist, ein Tierpfleger zu sein? Beim **Tierpfleger-Schnupperkurs** kannst Du in die Rolle eines Tierpflegers schlüpfen und die verschiedenen Aufgaben kennenlernen (Sa. 23.9., + 7.J., 20 € inkl. Eintritt, Anmeldung: 04184-89 39-15).

Im Oktober wird es gruselig im Wildpark. Jeden Sonntag gibt es von 13-17 Uhr Kürbisschnitzen, Kinderschminken und Magie von Zauberhexe Finsel. Am 29.10. gibt es zusätzlich mit Einbruch der Dunkelheit um 17.15 Uhr, die **Halloween Gruselwanderung** durch den Wildpark. Auf dem Weg durch den abendlichen Park müssen Aufgaben und Rätsel gelöst werden. Beleuchtete Kürbisse und kleine Lichter helfen dabei, den

Weg zu finden. Laternen bitte selbst mitbringen. Im Oktober treiben auch Kapitän Schwarzbart und seiner Meute im Park ihr Unwesen - je nach Wetter abwechselnd am Samstag oder Sonntag.

Alle Termine:  
[www.wild-park.de](http://www.wild-park.de)



## Historischer Jahrmarkt

Blick in vergangene Zeiten

Am 30. September verwandelt sich das Freilichtmuseum Kiekeberg für vier Tage in einen nostalgischen Rummelplatz. Die Besucher können sich auf ein buntes Programm mit Seiltanz-Theater, historischer Schießbude, Kinderkarussell, Dosenwurf-bude, Glücksrad, Hau-den-Lukas, Kettenflieger, etc. freuen.

**Freilichtmuseum am Kiekeberg**, 3.9. - 4.10., 10-18 Uhr, Eintritt ab 18 J. 9 €

[www.kiekeberg-museum.de](http://www.kiekeberg-museum.de)



## Der Herbst ist bunt

Auf in den ErlebnisWald

Zahlreiche Veranstaltungen werden im herbstlichen **ErlebnisWald Trappenkamp** geboten. Höhepunkt ist das große **Zughunderennen** am 28. und 29. Oktober. Die Besucher sind hautnah dabei und können den Hundeführern über die Schulter blicken. (Besucherrunde: nur mit gültigem Impfpass) Am 22.10. werden wieder **Kastanien und Eicheln** gegen Gutscheine und Eintrittskarten für den ErlebnisWald getauscht!

Wer möchte, kann in den Herbstferien oder am Wochenende den 30 m hohen **TeamTower** testen. [www.forst-sh.de/erlebnis/](http://www.forst-sh.de/erlebnis/)



## Fest der Elemente

Wasser, Feuer, Erde, Luft

Ein Fest für Klein & Groß zum Mitmachen, Staunen, Lernen und Ausprobieren: Der 3. Oktober steht bei der **Wasserkunst Elbinsel Kaltehofe** im Zeichen der Elemente. Hier präsentieren sich verschiedene Institutionen und Vereine Hamburgs auf dem besonderen Gelände des ehemaligen Wasserwerks. Mit Bienenstunden, Naturerlebnispfad, Klangschalen & Cajon-Workshops, Wasserabenteuern & Feuerexperimenten. Eintritt frei bis 6 Jahre, Familienticket 18 €

[www.wasserkunst-hamburg.de](http://www.wasserkunst-hamburg.de)



## Klimawandel begreifen

Angebote für Familien

Die **Hamburger Klimawoche** hält zwischen dem 24. September und 1. Oktober spannende Angebote für Familien bereit. Bei der Hamburger Klimawoche dreht es sich sieben Tage um den Klimawandel, Umwelt und Nachhaltigkeit. Am 28. September führt die Feuerwehr Hamburg am Jungfernstieg die Technik ihrer Teleskopmast-, Lösch- und Rettungswagen vor. Auf dem Themenpark am Messegelände rund um den Fernsehturm spielt am 30. September und 1. Oktober das Puppentheater des Inspektor Energie. Außerdem können Kinder in einem knapp 800 Liter-Becken angeln. Anstatt Entchen zu fangen, helfen die Kids, das Meer vom Müll zu befreien. Der Imkerverband Hamburg nimmt am 30. September Kinder ab 12 Jahren mit ins Wohnzimmer von Hummeln und Bienen. Aus Bolivien kommt mit der KinderkulturKarawane am 29. September das Theaterstück für ältere Kinder „Bis zum letzten Tropfen“ zum Thema Wasser und Klimagerechtigkeit nach Hamburg.

Alle Termine und Uhrzeiten unter:

[www.klimawoche.de](http://www.klimawoche.de)

## Kinder haben Rechte!

### Weltkinderfest

Mitte September wird das **Weltkinderfest** nicht nur Hamburger Familien begeistern. Entdeckt die Kinderrechte beim Memory oder auf der Rallye. Erlebt Musik und Tänze aus aller Welt: Japanisches, Türkisches, Chinesisches, Syrisches, Brasilianisches, Vietnamesisches, Portugiesisches, Afrikanisches ... Musizier-, Bastel-, Kletter-, Mal- und Spielstationen bieten vielfältige Angebote: Vielleicht findet Ihr es toll, am Kletterturm bis ganz nach oben zu kommen oder beim Kinder-Yoga mitzumachen. Vielleicht reizt



Euch aber auch das Basketball-Training mit den Hamburg Towers oder Ihr wollt mit der Kunsthalle malen und basteln. Messt Eure Schussgeschwindigkeit bei den FC St. Pauli Rabauken oder probiert die HSV-Hüpfburg aus ... Ihr könnt so viel machen!

Große Wallanlagen, Rollschuhbahn bis Museum für Hamburgische Geschichte, 17. September, 11-18 Uhr, Infos und Lageplan:

[www.kinderkinder.de](http://www.kinderkinder.de)

## Märchenpfad in der Elbtalau

### Entdeckertour für Familien

Wanderung mit kleinen Pausen an besonderen Orten, in denen Naturmärchen für Kinder und für Erwachsene erzählt werden.

Familien mit Kinder ab 5 J., Erw. 10€, Kinder 8€ (inkl. kostenfreier Besuch des Biosphaeriums am Veranstaltungstag), Treff: Info-Tresen Biosphaerium Elbtalau, Schlossstraße 10, Bleckede, Anmeldung: Tel. 0 58 52 - 95 14 14, [info@biosphaerium.de](mailto:info@biosphaerium.de)

[www.naturkalender-elbtalau.de](http://www.naturkalender-elbtalau.de)

## Wald-Erlebnistage

### Expeditionen

Zwei Tage lang wird der Wald die Hauptrolle im **Wildpark Schwarze Berge** übernehmen und seine kleinsten Bewohner werden ganz genau unter die Lupe genommen. Ein buntes Programm wartet auf die ganze Familie! Ein Rückepferd demonstriert, wie es in engen Wäldern arbeitet, Kinder können mit Hilfe einer Kletterschule in den Bäumen klettern und es wird einen spannenden Speed-Carving-Wettbewerb geben ...

16. + 17. September, 11-18 Uhr,

[www.wildpark-schwarze-berge.de](http://www.wildpark-schwarze-berge.de)



## Barmbek leuchtet!

### Herbstferienprogramm: Laternen-Werkstatt

An fünf Nachmittagen eröffnet das **Museum der Arbeit** eine Laternen-Werkstatt, in der alte und neue Techniken der Papierbearbeitung ausprobiert werden. Dafür wird Papier bedruckt, bemalt, gefaltet und geklebt, bis eine Laterne entsteht. 23.-27. Oktober, 13.30-16.30 Uhr, 5-10 J., kostenlos, Anmeldung nicht erforderlich.

Laternenumzug: 27.10., 18 Uhr, Treffpunkt: Museumshof

[www.museum-der-arbeit.de](http://www.museum-der-arbeit.de)

Anzeige

## Hamburger Comicfestival

### Lesungen, Filme, Musik und Zeichnen

Die Comics halten Einzug ins Altonaer Museum: In der Veranstaltungsreihe „Kinder lieben Comics!“ stellen einige der renommiertesten Autoren und Zeichner die schönsten Bücher für Kinder vor - mit Lesungen, vielen Bildern und Filmen, mit Musik, Bastel- und Zeichenaktionen. Eine Entdeckungsreise in die wunderbare Welt der Kinder-Comics, für Klein und Groß. **Altonaer Museum**, 5.-8. Oktober, 3-12 J., [www.altonaermuseum.de](http://www.altonaermuseum.de)

## Sommerfest

### Jenisch Haus

Zur aktuellen Sonderausstellung „Ernst Eitner. Monet des Nordens“ finden Führungen und Mitmachaktionen im Jenisch Haus statt. Musisches, eine kulinarische Lesung mit Stevan Paul sowie Sackhüpfen, Löffelentenrennen und Kinderschminken stehen auf dem Programm. Dazu gibt es selbstgemachte Zuckerwatte – bunt und sommerfrisch.

Jenisch Haus, Sonntag, 3. September, 13-20 Uhr

[www.jenisch-haus.de](http://www.jenisch-haus.de)



# BIG BANG 10 J.+



**Z**wei junge Menschen lernen auf einem Roadtrip durch ganz Deutschland Handwerksberufe in Rekordzeit kennen. Ihr Ziel: Sich ausprobieren, das Handwerk erleben und die Vielfalt der Gewerke mit ihren Altersgenossen teilen. Am 1. August starteten „Die Rekordpraktikanten“ in Hamburg.

Der Traum vieler Schulabsolventen: die Schule hinter sich lassen, auf Reisen gehen, zwanglos berufliche Interessen entdecken. Genau das bietet das Handwerk den zwei frisch gebackenen Schulabsolventen Charly (19) aus Flensburg und Marvin (18) aus Hamburg. Sie machen jetzt einen Roadtrip quer durch Deutschland, um mehr als 40 der rund 130 handwerklichen Ausbildungsberufe kennenzulernen. Bis kurz vor Weihnachten touren sie dafür durch 42 Städte – von Rostock über Leipzig bis ins bayerische Roding.

Immer hautnah mit dabei: ihre Altersgenossen. Charly und Marvin posten täglich auf ihrem gemeinsamen Facebook- und Instagram-Kanal und geben authentische Einblicke in die Welt des Handwerks. Als Repräsentanten ihrer Generation beantworten sie Fragen wie „Welche Handwerksberufe gibt es?“ oder „Wie sehen Praktika in den unterschiedlichen Berufen wirklich aus?“ Ihre Rundreise soll auch anderen Jugendlichen in der Berufsorientierung wertvolle Hintergrundinfos und Einblicke geben.

„Praktika bieten Jugendlichen die ideale Gelegenheit, sich beruflich auszuprobieren, Erfahrungen zu sammeln und ungezwungen herauszufinden, wofür ihr Herz schlägt“, so Hans Peter Wollseifer, Präsident des Zentralverbands des Deutschen Handwerks. „Das haben auch unsere Betriebe erkannt. Der Praktikant von heute ist nicht selten der Auszubildende von morgen. Entsprechend groß war auch die Bereitschaft, Teil dieser Aktion zu werden, die Jugendliche dazu einladen soll, das Handwerk für sich zu entdecken.“

Für die „Rekordpraktikanten“ Charly und Marvin ging es zum Start gleich hoch hinaus: In einem Dachdeckerbetrieb aus Hamburg-

# Handwerk-Roadtrip durch Deutschland

Rissen packten sie direkt mit an und lernten, wie nachhaltige Isolation funktioniert oder auf dem Dach Energie gewonnen wird. Und welcher Beruf wartet als nächstes auf sie? Vielleicht Buchbinder/-in, Müller/-in, Bestatter/-in, Orgelbauer/-in, Büchsenmacher/-in oder Zerspanungsmechaniker/-in? Das ist eine Überraschung. Alle weiteren Stationen auf ihrem Roadtrip erfahren die beiden immer erst kurz vorher. Etwa alle drei

Tage besuchen sie einen neuen Betrieb an einem anderen Ort – im eigens für die Aktion gestalteten „Praktikanten-Mobil“.

Weitere Informationen und die Route der „Rekordpraktikanten“ stehen unter [handwerk.de/rekordpraktikanten](http://handwerk.de/rekordpraktikanten) zur Verfügung. Die Kanäle der „Rekordpraktikanten“ sind erreichbar unter [facebook.com/dierekordpraktikanten](https://facebook.com/dierekordpraktikanten) und [instagram.com/dierekordpraktikanten](https://instagram.com/dierekordpraktikanten).



**Charlotte Sophie Stanke**

**Spitzname:** Charly  
**Alter:** 19 Jahre (\*1997)  
**Schulabschluss:** Abitur  
**Lebensmotto:** No risk no fun

– nur wer wagt, gewinnt.

**Hobbys:** Reiten, Beachvolleyball, Reisen ...

**Größte Macke:** Mitsingen zur Musik im Auto

**Größtes Abenteuer:** Mein USA-Auslandsjahr

**Praktika:** Im Ingenieurbüro und in der Redaktion einer Zeitung

**Traumberuf:** Darüber denke ich seit Beginn der Oberstufe nach.

**Das wünsche ich mir für meine berufliche Zukunft:** Dass ich meine Talente nutzen und ausbauen kann.

**Ich bin ein „Rekordpraktikant“, weil ...**  
 ... ich Roadtrips mag, gerne neue Sachen ausprobieren und Leute kennenlernen.

**Marvin Möller**

**Spitzname:** Mave  
**Alter:** 18 Jahre (\*1998)  
**Schulabschluss:** Abitur

**Lebensmotto:** Solve it or get over it.

**Hobbys:** Tennis, Reisen und Freunde treffen

**Größte Macke:**

Ich bin tollpatschig.

**Größtes Abenteuer:**

Urlaub in Paris

**Praktika:** In einer IT-Abteilung und in einem Steuerberatungsbüro

**Traumberuf:** Bisher: Bauingenieur

**Das wünsche ich mir für meine berufliche Zukunft:** Spaß am Arbeiten!

**Ich bin ein „Rekordpraktikant“, weil ...**  
 ... ich motiviert bin, immer gut drauf und mich mit fremden Leuten schnell gut verstehe.



## 2 Jugendliche, 44 Praktika, 150 Tage – Abenteuer Handwerk

## Handwerk bringt Dich überall hin: Berufsorientierungsmesse im Rathaus-Innenhof

**Jugendliche, Eltern und Lehrer** haben auf der Berufsorientierungsmesse Handwerkswelten die Möglichkeit, Handwerksberufe praktisch kennenzulernen und sich über die Möglichkeiten einer handwerklichen Ausbildung zu informieren.

Hochmoderne Technik, Kreativität, Fingerspitzengefühl im Beruf und im Umgang mit Menschen – das Handwerk hat viel zu bieten! Doch wie findest Du Deinen Traumberuf unter den mehr als 100 verschiedenen Handwerksberufen und wer erklärt Dir den Weg dorthin? Hier findest Du den richtigen Ansprechpartner!

In der *Berufe-Arena* kannst Du testen, welcher Beruf zu Dir passt. Auszubildende erklären Dir ihre Aufgaben und beantworten Deine Fragen, zeigen, welche Techniken sie einsetzen und berichten, welche Karrierechancen sie haben. Du kannst auch selbst zum Werkzeug greifen: Backen, sägen, einen Motor inspizieren und virtuell schweißen – so

findest Du heraus, welche Talente Du hast. Außerdem informiert Dich das *Bühnenprogramm* darüber, was Du über eine Ausbildung im Handwerk wissen musst.

Auf der *Lehrstellen- & Praktikumsbörse* findest Du aktuelle Stellenangebote aus Hamburger Handwerksbetrieben.

In den kommenden Jahren brauchen rund 5.000 Hamburger Handwerksbetriebe einen neuen Chef oder eine neue Chefin. Nachwuchs-Führungskräfte sind also gefragt. Kombiniere Deine Ausbildung daher mit einem *Bachelor-Studium* an der Berufsakademie Hamburg (BAH). Vier Jahre nach dem Abitur oder der Fachhochschulreife hast Du den Gesellenbrief ebenso wie Deinen Bachelor-Abschluss in der Tasche ...

*Infos am Messestand der Berufsakademie und unter [www.ba-hamburg.de](http://www.ba-hamburg.de).  
19. + 20. September, 9-16 Uhr, im Innenhof des Rathauses, Eingang: Große Johannisstraße  
Der Eintritt ist frei!*

### Boy in a White Room

Manuel hat seine Erinnerung verloren. Er weiß nicht mehr, wer er ist. Durch Alice, eine Computer-Stimme, durch die er Zugriff auf das Internet hat, erschließt sich Manuel Stück für Stück, was mit ihm passiert ist: Bei einem Entführungsversuch wurde er lebensgefährlich verletzt. Doch ist das tatsächlich die Wahrheit? Wer ist er wirklich? Packender Pageturner, der in Hamburg spielt und um Realität, künstliche Intelligenz und die Gefahren virtueller Welten kreist.

*Loewe Verlag, 14,95 € (erhältl. ab dem 11.10.)*

### Secret Book for Digital Boys

Kreative Impulse: Die Hamburger Schüler Emil Woermann (16) und Jacob Leffers (17) wollten nicht nur am Computer zocken, deswegen haben sie Websites gebaut, einen eigenen YouTube-Kanal entwickelt, mit dem Minicomputer Raspberry Pi experimentiert, Filme produziert und am und mit dem Rechner viele Ideen entwickelt, die sie in diesem kompakten Ratgeber-Buch weitergeben. Das neue Projekt der beiden ist übrigens eine Community, [www.now-i-get-it.com](http://www.now-i-get-it.com).

*Carlsen Verlag, 9,99 €*

### Es war einmal Indianerland

Ein heißer Sommer in Hamburg: Mauser ist 17 und verliebt sich in die rothaarige Jackie aus dem Viertel der Reichen. Doch da ist auch die 21-jährige Edda, ganz anders als alle anderen. Als aber Zöllner, Mausers Vater, seine Frau Laura im Streit erwürgt, bricht Mausers Welt zusammen ... Spannender, einfallsreicher und virtuos erzählter Film nach der mit dem Deutschen Jugendliteraturpreis ausgezeichneten Romanvorlage von Nils Mohl. Ein moderner Großstadt-Western mit großartigen Darstellern.

*Kinostart: 19. Oktober*

## PREISAUSSCHREIBEN

MESTEMACHER PREIS



GEMEINSAM LEBEN

seit 2001  
sozialer  
Stifter  
[www.mestemacher.de/  
soziale Projekte](http://www.mestemacher.de/soziale-projekte)

„Wir zeigen offene Lebensmodelle, in denen die Menschen füreinander da sind, sich gegenseitig helfen, sich gegenseitig fördern und demokratisch-liberal miteinander umgehen.“

Neue offene Lebensmodelle sind beispielsweise Großfamilien, Mehrgenerationenhäuser oder Wohngemeinschaften.“



Prof. Dr. Ulrike Detmers  
Initiatorin Mestemacher Preis „GEMEINSAM LEBEN“

Bewerbungsfrist:  
1. Juli bis 30. September 2017

Festakt am 24. November 2017  
im Rocco Forte Hotel,  
Hotel de Rome in Berlin.

Mehr Informationen finden Sie  
ab dem 1. Juli 2017 auf unserer  
Website [www.mestemacher.de](http://www.mestemacher.de)



Mestemacher GmbH • 33254 Gütersloh  
Telefon +49 (0) 5241 / 8709-68  
[www.mestemacher.de](http://www.mestemacher.de)

**Was wollen wir wirklich, wenn wir gehen müssen?**

Neunzig Prozent aller Menschen wollen am liebsten zu Hause sterben – doch den wenigsten gelingt dies. Warum ist das so? Der Palliativmediziner Matthias Thöns hat sich mit diesem Thema intensiv beschäftigt und nimmt kein Blatt vor den Mund: In seinem Buch „Patient ohne Verfügung – Das Geschäft mit dem Lebensende“ kritisiert er anhand zahlreicher Fallbeispiele und der Faktenlage in Deutschlands Klinken die Übertherapie am Lebensende und die skandalöse Dominanz von ökonomischen Aspekten. Wichtiges und unverzichtbares Wissen für alle, deren Eltern schon älter sind. Dieses Buch macht Angehörigen Mut, sich für einen menschenwürdigen Umgang mit dem Tod einzusetzen – und ist zudem sehr hilfreich auch für das Verfassen der eigenen Patientenverfügung! Piper Verlag, 22 €



**Freilichtmuseum Stade  
Inselmarkt**

Erntedankfest der besonderen Art: 30 Aussteller präsentieren auf dem Markt regionale Bioprodukte und Pflanzen. Darüber hinaus bringen zahlreiche Bauern ihre Tiere mit auf die Insel, Familien dürfen sich also auf Schweine, Kühe, Schafe, Enten, Gänse und natürlich Hühner freuen. Viele der Stände bieten umfangreiche

Produktinformationen und Mitmach-Aktionen. Es wird vor Ort geräuchert und gebacken. Die museumspädagogische Abteilung der Museen Stade bietet viele Aktionen an, z.B. Flachsbearbeitung vom Hecheln bis zum Weben. Es wird gefilzt, die Kinder können auf Ponys reiten und historische Kinderspiele ausprobieren. Im Altländer Haus mit seinem ursprünglichen Inventar aus zwei Jahrhunderten werden kostenfreie Führungen (13 + 15 Uhr) angeboten. Tipp: Im Inselrestaurant gibt es regionale Küche und hausgemachte Kuchen in den neu gestalteten Räumen oder auf einer der großen Außenterrassen.

Termin: Inselmarkt am Sonntag, den 24. September, von 11 - 17 Uhr, [www.museen-stade.de](http://www.museen-stade.de)

Anzeige

KOMÖDIE K WINTERHUDER FÄHRHAUS

Christian Berg präsentiert:

**Rapunzel**

Alte Zöpfe, neu geschnitten

Das Musical für die ganze Familie von und mit Christian Berg

Musik: Paul Glaser

24.11. – 30.12.2017

ab 4 Jahren

Karten: (040) 480 680 80  
[www.komoedie-hamburg.de](http://www.komoedie-hamburg.de)

**Theater Festival Sie wollen nur spielen!**

Am 11. September startet das Theater Festival mit Arthur Schnitzlers „Professor Bernhardt“ in einer Produktion der Berliner Schaubühne. Viele herausragende Arbeiten aus deutschsprachigen Theatern werden während des Festivals zu sehen sein. Mit dabei sind natürlich auch viele bekannte Charakterdarsteller – unter anderem Corinna Harfouch, Fritzi Haberlandt, Birgit Minichmayr, Nicole Heesters, Caroline Peters, Meret und Ben Becker, Sebastian Koch, Burghart Klaußner und Martin Wuttke. Im September geht es los mit Jörg Hartmann, Harald Schmidt und Joachim Meyerhoff – nicht verpassen!

[www.hamburgertheaterfestival.de](http://www.hamburgertheaterfestival.de)

Anzeige

17.9. bis 19.11. – über 50 Veranstaltungen

Internationales Musik- und Theaterfestival

**KinderKinder**

Bühnenkunst für Kinder aus Indien, Frankreich, Australien, Dänemark, Syrien, Italien, Israel, Belgien, Großbritannien und Deutschland

Große Kunst für Kleine!

... am 17.9. das Weltkinderfest – der Auftakt

[www.kinderkinder.de](http://www.kinderkinder.de)

# Herbst- Highlights

Harbour Front Literatur Festival

## Bücher lesen am Hafen

Auch dieses Jahr wird wieder an den schönsten Locations im und um den Hafen herum vorgelesen. Das Literatur Festival präsentiert vom 13. September bis zum 15. Oktober 79 Veranstaltungen aller Genres – natürlich auch die wichtigsten Herbst-Neuerscheinungen. Neben Lesungen mit namhaften deutschen Autoren wie Joachim Meyerhoff, Klaus-Peter Wolf und Sven Regener finden sich auch internationale Größen in Hamburg ein, unter anderem John le Carré, Ken Follett, Jo Nesbø oder Salman Rushdie. 2017 stellt die Türkei den thematischen Schwerpunkt dar: Neben einem Podiumsgespräch mit Asli Erdogan sind Lesungen mit Hakan Günday, Barbaros Altug, Esmahan Aykol, Gaye Boralioglu und Ahmet Ümit geplant. Das „Hamburger Tüddelband“ für den besten Kindergeschichten-Erzähler des Jahres geht in diesem Jahr an Birte Müller. Der Preis wird am 14. September um 9 Uhr durch die Schirmherrin Christine Kühne in der Hauptkirche St. Katharinen verliehen.

Auch 2017 ist das Kinder- und Jugendbuchprogramm mit weiteren zehn Veranstaltungen fester Bestandteil des Festivals. [www.harbourfront-hamburg.com](http://www.harbourfront-hamburg.com)

## Porträt eines Unbequemen

Der weltweit bekannte Globalisierungskritiker und Menschenrechtler *Jean Ziegler* steht im Mittelpunkt dieser Dokumentation. Unermüdlich prangert er als Schriftsteller, Abgeordneter im Schweizer Parlament und Mitarbeiter der UNO die Macht der Manager des Finanzkapitals und ihrer Verantwortung für den Hunger in der Welt an. Ein bewegender, nachdenklich machender Film.

W-film / Lighthouse Home Entertainment, 15,99 €

## Überlebensfrage

Ein Jahrzehnt nach „Eine unbequeme Wahrheit“ zeigt Al Gore, ehemaliger US-Vizepräsident und Friedensnobelpreisträger, wo die Welt im Kampf gegen die globale Klimaerwärmung heute steht. Die packende Fortsetzung „Immer noch eine unbequeme Wahrheit: Unsere Zeit läuft“ dokumentiert die durch den Klimawandel hervorgerufenen Veränderungen. Schockierender, aber auch inspirierender Film.

Kinostart: 7. September

Tag des offenen Denkmals

## Macht und Pracht

Seltene Gelegenheit, Denkmäler, die normalerweise nicht öffentlich zugänglich sind, zu besichtigen: Vom 8. bis 10. September findet der Tag des Denkmals unter dem Motto „Macht und Pracht“ in Hamburg statt. Die Auftaktveranstaltung „Kirche, Staat und Bürgertum“ startet in der Hauptkirche St. Jacobi um 16 Uhr. Am Wochenende werden dann Vorträge, Führungen und Rundgänge, ergänzt durch ein buntes Kultur- und Familienprogramm, angeboten: Ob Museums- oder Kinderrallye, Vorführungen oder Puppentheater, Familien haben die Qual der Wahl: Wie wäre es z.B. mit einem Ausflug zum Biohof Eggers in der Ohe, der aus fünf denkmalgeschützten Gebäuden von 1535 bis 1840 besteht. Mit der Riepenburger Windmühle im Hintergrund und der unverbauten baumbestandenen Landschaft bildet das gesamte Gelände östlich des Kirchwerder Mühlendamms ein wunderbares Beispiel ländlicher Kultur. *Am Sonntag, den 10.*

*Oktober* veranstaltet der Biohof ein Hoffest (10–18 Uhr) mit Rundfahrten auf dem Oldtimertraktor, Ponyreiten, Holzbearbeitung, Kinderspielplatz und Hoftiere besuchen. Hinweis: Mehr als ein Drittel der gezeigten Denkmäler wurden mit Unterstützung der Stiftung Denkmalpflege Hamburg restauriert. Die Harburger Denkmäler sind auch in diesem Jahr wieder mit dem beliebten Barkassen-Shuttle zu erreichen.

*Das Programm liegt an zahlreichen Orten der Stadt aus und ist auch verfügbar unter*

[www.denkmalstiftung.de/denkmaltag](http://www.denkmalstiftung.de/denkmaltag)

Anzeige



GEMEINSAM VIEL GUTE ZEIT ERLEBEN



Familienurlaub  
ab EUR 390,-  
7 Nächte inkl.  
fam so gut  
Paket

Die fam Familienhotels  
in Österreich mit 4 Sterne  
Verwöhnkomfort

Professionelle Kinderbetreuung mit dem Schwerpunkt „Natur spielerisch entdecken“.

Eltern-Kind-Erlebnisse in der Natur. Ausschlafservice für die Eltern. An den schönsten Zielen der Alpen.

mehr familie mehr urlaub  
**fam**  
[www.fam-hotels.com](http://www.fam-hotels.com)

A \* B \* C

### Adressen

**ABATON-Kino**  
Allende Platz 3,  
040-41 32 03 20

**Alma Hoppes  
Lustspielhaus**  
Ludolfstr. 53,  
040-55 56 55 56

**alpincenter HH-  
Wittenburg**  
0180 5 802121,  
alpincenter.com

**Badebucht** (Wedel)  
Am Freibad 12,  
04103-91 47-0

**BallinStadt** Auswandererwelt Hamburg  
Veddeler Bogen 2,  
040-31 97 91 6-0  
ballinStadt.de

**Begegnungsstätte  
Bergstedt e.V.**  
Bergstedter Chaussee  
203, 040-6040249

**Biosphaerium  
Elbtal**  
Schlossstraße 10,  
21354 Bleckede  
058 52-95 14 14,  
biosphaerium.de

**ARCHAEOLOGIE ERLEBEN**

Nur 5 Stationen vom Hauptbahnhof entfernt  
- Museumsrestaurant + Spielplatz  
- Kindergeburtstage buchen: 040-4281310

**ARCHAEOLOGISCHES MUSEUM HAMBURG**  
Museumsplatz 2 · 21073 Hamburg

Das Erlebnismuseum für die ganze Familie

www.amh.de

**Altonaer Museum**  
Museumstraße 23,  
040-428 13 50, Di-So  
10-18 Uhr, Do 10-22  
Uhr, Erw. 6 €, Fam. 10 €,  
altonaermuseum.de

**Altonaer Theater**  
Museumstr. 17,  
040-41 30 62 25,  
altonaer-theater.de

**Arche Warder**  
Langwedeler Weg 11,  
24646 Warder,  
archewarder.de

**Archäologisches  
Museum**  
Harburger Rathauspl. 5  
040-42871-2497,  
amh.de

**Automuseum  
Prototyp**  
Shanghaiallee 7 / Loh-  
seplatz (HafenCity),  
040-39 99 69 68

**Bossard - Kunststätte**  
Bossardweg 95, 21266  
Jesteburg/Lüßlau,  
04183-51 12

**botanika**, Deliusweg  
40, 28359 Bremen,  
0421-36189777, Fam.  
20 €, Mi-So 9-18 Uhr

**Botanischer Garten**  
Ohnhorststrasse,  
040-42816-47

**Brakula**  
Bramf. Chaussee 265,  
040- 642 170-0

**Bücherhallen:**  
**Alsteralt**, Heebqarg 22,  
040-69083852

**Altona**, Ottensener  
Hauptstr. 10 / Mercado  
040-396892

**Barmbek**,  
Poppenhusenstr. 12,  
040-721 17 72

**Bergedorf**, Alte  
Holstenstr. 18,  
040-721 17 72

**Billstedt**  
Möllner Landstr. 31,  
040-732 52 20

**Bramfeld**, Herthastr.  
18, 040-641 59 33

**Dehnhaide**  
Wohldorfer Str. 30,  
040-295510

**Eidelstedt**  
Alte Elbgaustr. 8 b,  
040-570 94 20

**Eimsbüttel**  
Doormannweg 12,  
040-40 99 04

**Elbvororte**  
Süldorfer Kirchenweg  
1a, 040-38 64 07 83

**Farmsen**, Rahlstedter  
Weg 10, 040-643 20 83

**Finkenwerder**,  
Ostfrieslandstr. 5,  
040-7426891

**Harburg**, Harburg  
Carreé, 040-77 29 23

**Holstenstraße**,  
Norderreihe 5-7,  
040-772923

**Horn**, Rhiensweg 65,  
040-651 51 33

**Jenfeld**, Rodigallee  
293, 040-654 79 41

**Jugendbibliothek  
HeoB4U** Hühner-  
posten 1, 040-42  
606 206

**Kinderbibliothek Kibi**  
Hühnerposten 1,  
040-42 606 206

**Kirchdorf**, Wilhelm-  
Strauß-Weg 2,  
040-754 23 58

**Langenhorn**  
Langenhorn Markt 9  
(EKZ), 040-5313076

**Lokstedt**, Kollaustra. 1  
(EKZ), 040-584289

**Neuallermöhe**  
Fleetplatz 2- 4,  
040-739 94 70

**Neugraben**  
Neugrabener Markt 7,  
040-7017622

**Osдорfer Born**,  
Kroonhorst 9e,  
040-832 01 71

**Rahlstedt**, Amtstr. 3a,  
040-67704

**Schnelsen**,  
Wählingsallee 19,  
040-550 92 93

**Steilshoop**  
Schreyerring 26,  
040-631 84 64

**Volksdorf**, Weiße Rose 1,  
040-609 122 90

**Wandsbek**, Wandsbeker  
Allee 64, 040-609 122 90

**Winterhude-Eppendorf**  
Winterh. Marktpl. 6,  
040-279 26 25

**Bühne im Bürgertreff**  
Gefionstr. 3,  
040-42102710

**Bunkermuseum**  
Wichernsw. 16,  
040-25 13 927

**Bürgerhäuser:**  
**Barmbek**  
Lorichstr. 28a,  
040-630 40 00

**Eimsbüttel**  
Sottorfallee 9,  
040-56 52 12

**Meiendorf**  
Saseler Str. 21,  
040-678 91 22

**Niendorf**  
Niendorfer Kirchen. 17,  
040-58 97 66 43

**Wandsbek**  
Wandsbeker Al. 53,  
040-68 75 59

**Wilhelmsburg**  
Mengestraße 20,  
040-752 01 70

**Bürgertreff Altona-N.**  
Gefionstr. 3

**C. Bechstein  
Centrum Hamburg**,  
Pumpen 8 (Chilehaus)  
040-320 299 80  
hamburg@bechstein.de

**CATZ Sports**  
Reinbeker Str. 33  
Stapelhof,  
catz-sports.de

**Cap San Diego  
Museumsschiff**  
Überseebrücke,  
040-36 42 09

**CinemasX Kinos**  
01805-24636299  
cinemasx.de

**Circus Mignon**  
Osdorfer Landstr. 380,  
040-320 82 802

**Circusschule Die  
Rotznasen e.V.**  
Thadenstr. 147 (Altona),  
040-43 25 12 55  
circus-rotznasen.de

**Das kleine Hof-  
theater**  
Bei der Martinskirche 2,  
040-68 15 72

**Das klingende  
Museum**  
Dammthorwall 46,  
040-3575 23 43/44

**Deichtorhallen HH**  
Deichtorstr. 1-2,  
040-321030,  
Di-So 11-18 Uhr,  
deichtorhallen.de

**Deutsches  
Schauspielhaus**  
Kirchenallee 39,  
040-24871-3

**Engelsaal**,  
Valentinskamp 40-42,  
040-300 51 444

**ErlebnisWald Trap-**

**penkamp**,  
24635 Daldorf  
04328-17048-0,  
erlebniswald-trappen-  
kamp.de

**Ernst Deutsch  
Theater**  
Schütter-Platz 1,  
040-22 70 14 20

**Ev. Familienbildung**  
**Blankensee**  
Sülldorfer Kirchenweg  
1b, 040-970 794 610  
fbs-blankensee.de

**Eppendorf**  
Loogeplatz 14-16,  
20249 Hamburg  
040-460 793 19,  
fbs-eppendorf.de

**Hamm-Horn**  
Bei der Hammer-Kirche  
16, 20535 Hamburg,  
040-651 22 21,  
fbs-hamm.de

**Harburg**  
Hölerlwiese 5, 21073  
Hamburg,  
040-519000-962,  
fbs-harburg.de

**Niendorf / Lokstedt**  
Garstedter Weg 9,  
040-2262297-70  
www.fbs-hamburg.de/  
niendorf-lokstedt

**Norderstedt**  
Kirchplatz 1,  
040-52 56 51 1

**Pinneberg**  
Pinneb. Bahnhofstr. 20,  
04101-845 01 50

**Poppenbüttel**  
Poppenbütteler Weg 97,  
040-602 21 10

**Wedel**  
Rathauspl. 4, 22880  
Wedel, 04103-146 76

**FABRIK**, Barnerstr. 36,  
040-39 10 70

**Feuerwehrmuseum  
Marxen**  
Hauptstr. 20, 21439  
Marxen, 04185-44 50

**Feuerwehrmuseum  
Schleswig-Holstein**  
Friedrichsgaber W. 290,

**Historische Museen Hamburg  
Museum für Hamburgische Geschichte**  
Holstenwall 24, Tel. 040 - 428 132 100  
hamburgmuseum.de

**Deutsches Zollmuse-  
um Speicherstadt**  
Alter Wandrahm 16,  
040-300876-11

**Die Stadtteilbühne**  
Eckhoffplatz 16,  
040-298 928 25

**Die Werkkiste**  
Schomburgstraße 87,  
040-60 94 40 78

**Eine Welt Netzwerk  
Hamburg e.V.**  
Große Bergstr. 255,  
040-358 93 86,  
ewnw-hamburg.de

**Elbe-Tideauzentrum  
Bunthaus**  
Moorwerder Haupt-  
deich 33,  
040-75062-831

**ella Kulturhaus  
Langenhorn**  
Käkenflur 30,  
040-533 271 50

**Etterschulen  
Am Grindel u.  
Sternschanze**,  
040-428 01-331 1  
**Billstedt**  
040-428 54-72 93  
**Eidelstedt**  
040-570 95 66  
**Eimsbüttel**  
040-42801-37775  
**Farmsen-Berne**  
040-647 63 88  
**Horner Geest**  
040-653 13 82  
**Hohenhorst-  
Rahlstedt**  
040-672 07 27  
**Jenfeld**  
040-428 873 401  
**Langenhorn**  
040 - 527 02 40  
**Lohbrügge**  
040-739 84 54  
**Mümmelmannsborg**  
040-428 979 130  
**Niendorf**  
040 - 428 08 283  
**Osdorf**  
040 - 84 00 23 83  
**Rothenburgsort /  
Veddel**

040 - 428 54 64 65  
**Steilshoop**  
040 - 428 980 600

**Wilhelmsburg**  
040 - 753 46 14

**Engelsaal**,  
Valentinskamp 40-42,  
040-300 51 444

**ErlebnisWald Trap-**

**penkamp**,  
24635 Daldorf  
04328-17048-0,  
erlebniswald-trappen-  
kamp.de

**Ernst Deutsch  
Theater**  
Schütter-Platz 1,  
040-22 70 14 20

**Ev. Familienbildung**  
**Blankensee**  
Sülldorfer Kirchenweg  
1b, 040-970 794 610  
fbs-blankensee.de

**Eppendorf**  
Loogeplatz 14-16,  
20249 Hamburg  
040-460 793 19,  
fbs-eppendorf.de

**Hamm-Horn**  
Bei der Hammer-Kirche  
16, 20535 Hamburg,  
040-651 22 21,  
fbs-hamm.de

**Harburg**  
Hölerlwiese 5, 21073  
Hamburg,  
040-519000-962,  
fbs-harburg.de

**Niendorf / Lokstedt**  
Garstedter Weg 9,  
040-2262297-70  
www.fbs-hamburg.de/  
niendorf-lokstedt

**Norderstedt**  
Kirchplatz 1,  
040-52 56 51 1

**Pinneberg**  
Pinneb. Bahnhofstr. 20,  
04101-845 01 50

**Poppenbüttel**  
Poppenbütteler Weg 97,  
040-602 21 10

**Wedel**  
Rathauspl. 4, 22880  
Wedel, 04103-146 76

**FABRIK**, Barnerstr. 36,  
040-39 10 70

**Feuerwehrmuseum  
Marxen**  
Hauptstr. 20, 21439  
Marxen, 04185-44 50

**Feuerwehrmuseum  
Schleswig-Holstein**  
Friedrichsgaber W. 290,

Norderstedt  
040-525 67 42

**Flughafen-  
modellschau**  
Flughafen,  
040-50 75-26 44

**Freilichtbühne  
Lübeck** Wallstraße,  
Tickets: 04194-7569  
buehneluebeck.de

**Freilichtmuseum  
Molfsee**  
Hamburger Landstr. 97  
241 13 Molfsee  
Tel. 0431-65966-0  
freilichtmuseum-sh.de

**Freizeithaus  
Kirchdorf-Süd**  
Stuebenhofer Weg 11,  
040-750 73 53

**Freizeitzentrum  
Schnelsen**  
Wählingsallee 16,  
040-559 24 34  
www.fz-schnelsen.de

**Fundus Theater**  
Hasselbrookstraße 25,  
Karten: 040-250 72 70,  
fundus-theater.de

**Galli Theater  
Company Hamburg**  
0173- 410 3833,  
hamburg@galli.de

**Garten der  
Schmetterlinge**,  
Am Schlossteich 8,  
21521 Friedrichsruh,  
März-Okt., 04104-60 37

**Geburtschau**, Am  
Felde 2, 040-390 11 28  
Moorfuhrweg 10,  
040-27 87 02 10

**Golf Lounge**  
Billwerder Neuer  
Deich 40  
040-819 78 790,  
www.golflounge.de

**Gut Karls Höhe**  
Karls Höhe 60 d,  
040-637 02 49 - 0,  
gut-karls hoehe.de

**GWA St. Pauli-Süd**  
Hein-Köllisch-Platz 12,  
040-319 3623

**Hafenmuseum  
im Aufbau**

**Industrie-, Technik- und Sozialgeschichte**  
**MittwochsKinder:**  
**Nägel mit Köpfen:** 14-15 Uhr, Material 2 €  
**Elefantenschleudern:** 15-16 Uhr, Mat. 2 €  
**Holzlettermanufaktur:** 16-17 Uhr, Mat. 2 €  
**SonntagsKinder:** 14-17 Uhr, Mat. 2 €  
**Kindergeburtstage:** 040 - 428 131 0  
**Museum der Arbeit** Wiesendamm 3  
Tel. 040 - 428 133 0, museum-der-arbeit.de

**Haus der BUNDten**  
Grossmann Str. 210,  
040-78 51 57

**Harburger Theater**  
(im Helmsmuseum)  
Museumsplatz 2,  
040-428 71-3604

**Hamburger  
Sprechwerk**  
Klaus-Groth-Str. 23,  
040-24 42 39 30

**Haus der Wilden  
Weiden**  
Naturschutzgebiet  
Höltigbgang  
Eichberg 63, Rahlstedt,  
040-780711-88

**Haus DREI**, Hospitalstr.  
107, 040-38 89

**Helms Museum Mu-  
seumspl. 2, (Nebenst.:  
Hastedtstr. 30-32),**

**HISTORISCHE MUSEEN HAMBURG  
MUSEUM DER ARBEIT**

**Industrie-, Technik- und Sozialgeschichte**  
**MittwochsKinder:**  
**Nägel mit Köpfen:** 14-15 Uhr, Material 2 €  
**Elefantenschleudern:** 15-16 Uhr, Mat. 2 €  
**Holzlettermanufaktur:** 16-17 Uhr, Mat. 2 €  
**SonntagsKinder:** 14-17 Uhr, Mat. 2 €  
**Kindergeburtstage:** 040 - 428 131 0  
**Museum der Arbeit** Wiesendamm 3  
Tel. 040 - 428 133 0, museum-der-arbeit.de



040-428 71-24 97, 6 €, Ki. <18 J. frei  
Di.-So. von 10-17 Uhr,  
helmuseum.de

**Hochbegabtenförderung e.V.**  
Brahmfelder Str. 102 A,  
040-69 45 64 81,  
hbf-ev.de

**Hoheluftschiff**  
Kaiser-Friedrich-Ufer 27,  
040-422 30 62,  
Erw. 8 €/ Kinder 5 €

**Honigfabrik Wilhelmshagen**  
Industriestr. 125-131,  
040-4210 39-0

**HSV Museum und Stadionführung**  
Sylvesterallee 7,  
040-41 55 15 50

**Hummelbahn**  
040-792 89 79

**IKE** - Institut für Kindesentwicklung  
Mexikoring 33,  
040-63 25 05 5

**Indoo Eisarena**  
Holstenwall 30,  
040-319 35 46,  
eisarena-hamburg.de

**Jenfeld-Haus**  
Charlottenburger Str. 1,  
040-65 44 060

**Jenisch Haus**  
Baron-Vogt-Str. 50,  
040- 828790

**JIZ**, Dammtorwall 1,  
040-428 23 48 01

**JUCA Altona Nord**,  
Kieler Str. 58,  
040-85 61 73

**JUKS** Schenefeld  
Osterbrooksweg 25,  
040-830 70 73

**Junges Schauspielhaus** im Deutschen  
Schauspielhaus,  
Gaußstr. 190,  
040-24871-13

**Kampnagel**, Jarrestr.  
20, 040-270 949-0

**Kanal-Fahrten**  
Anleger Jungfernstieg,  
040-35 74 24-0

**KiFaZ Burgwedel**  
Jungliebstr. 10,  
040-55 00 91 35

**Kinderbibliothek Kibi**  
Hühnerposten 1,  
040-42 606 206

**Kinderbuchhaus**  
im Altonaer Museum  
040-428 135 15 43,  
info@kinderbuchhaus.de

**Kinder-Leseclub Ida Ehre**  
Ida-Ehre-Gesamtschule  
Schlanekreye 24,  
040-67 95 65 06

**Kinderstube Altona**  
Bartelsstr. 65,  
040-436855

**Kindertheater Wackelzahn**  
Hoftheater Ottensen,  
Abbst. 33,  
040-29 81 21 39

**Klick Kindermuseum**  
Achtern Born 127,  
040-41 099 7 77,  
Fam. 12 €, Mo-Fr 9-18  
Uhr, So 11-18 Uhr, Sa.  
nur Kindergeburtstage

**Kulturpunkt / Barmbek**  
Wohldorfer Str. 30,  
040-299 50 10  
**Kulturwerk West**, Große

040-428 132 100,  
Di-Sa 10-17,  
So 10-18 Uhr  
**Modelleisenbahn Hamburg e.V.**  
Vorführung: Di.-Sa. 11,  
12, 14, 15, 16 Uhr,  
So. 12, 14, 15, 16, 17 Uhr,  
hamburgmuseum.de

23795 Bad Segeberg  
04551-80 82-0,  
noctalis.de

**Norddeutsches Spielzeugmuseum**  
Poststr. 12, 29614 Soltau,  
05191-97 83 16

**Oldenburger Wallmuseum**  
Prof.-Struve-Weg 1,  
Oldenburg in Holstein  
04361-623 142,  
oldenburgerwallmuseum.de

**Panoptikum**  
Spielbodenplatz 3,  
040-31 03 17

**phaeno** (Wolfsburg)  
Willy-Brandt-Pl.1,  
0180-10 60 600

**Phänomena Science-Center** (SH/Flensburg)  
Norderstraße 157-163,  
0461-14 44 90,  
phaenomena-flensburg.de

**Planetarium HH**  
Linnering 1,  
040-4288652-0  
planetarium-hamburg.de

**Planten un Blumen**  
040-428 54-47 23  
plantenunblumen.hamburg.de

**Puppenmuseum Falkenstein**  
Grotiusweg 79,  
elke-droesch.de

**Rabatz!**  
Kieler Str. 571  
040-54 70 96 9-0  
rabatz.de

**Museum f. Kunst u. Gewerbe** Steintorplatz  
Tel. 040-428 134-27 32,  
mkg-hamburg.de  
**Museum f. Kunst u. Gewerbe: Forum K**  
Tel. 040-428 134 -31 29  
Eintr.: Erw. 8,20 €;  
Familien 12,30 €; Kin.  
(+6 J.) 2 €, Di-So. 10-18  
Uhr, Do 10-21 Uhr

**Museum Langes Tannen**  
Heidgrabener Str.,  
25436 Uetersen  
04122-979-106,  
langes-tannen.de

**Museumsbauernhof Wennerstorf**  
04165-211349,  
Lindenstr. 4,  
21279 Wennerstorf

**Museum für Völkerkunde**  
Rothenbaumchaussee  
64, 040-428 879-0

**Museumsdienst**  
Mo-Fr. 9-16.30 Uhr,  
040-428 131-0, muse-  
umsdienst.hamburg.de

**Museumsdorf Volksdorf**  
Im alten Dorfe 46-48,  
040-603 90 98

**NABU**  
Informationshaus  
Duvenstedter-Triftweg  
140, 040-697 08 90

**Nicht**  
Edith-Stein-Pl. 5,  
040-88 88 06-0

**MöbelVerrückt**  
Westerkamp 13  
HH-Marienthal  
040-688 129

**Moisburger Mühlenmuseum**  
Auf dem Damm 10,  
Moisburg, 04165-65 75

**monsun Theater**  
Friedensallee 20,  
040 - 390 31 48

**Motte Ottensen**  
Eulenstr. 43,  
040 - 39 92 62-40/42

**Museen Stade Schwedenspeicher**  
Wasser West 39, Stade,  
Tel. 04141-797730  
Di-Fr 10-17 Uhr,  
Sa+So 10-18 Uhr  
museen-stade.de

**Museum der Arbeit**  
Wiesendamm 3,  
040-428 133-0,  
museum-der-arbeit.de

**Museum für Bergedorf und die Vierlande**  
Bergedorfer Schloss,  
040-428 91-25 09

**Multimar Wattforum**  
Dithmarscher Str. 6a,  
25832 Tönning,  
04861-96 20-0

**Museum für Hamburgische Geschichte**  
Holstenwall 24,



**HISTORISCHE MUSEEN HAMBURG ALTONAER MUSEUM**  
Kunst- und Kulturgeschichte des norddeutschen Raumes  
**Angebote im Kinderolymp:**  
Familienführungen: Sonntags 13-14 Uhr  
Sonntagskinder: 14-15.30 Uhr, Mat. 2 €  
Kindergeburtstage: 040 - 428 131 0  
**Altonaer Museum**  
Museumstraße 23, Tel. 040 - 428 135 0  
www.altonaermuseum.de

**Naturparkzentrum Uhenkolk**  
Walddünenweg 11,  
Möllin, 04542-83345

**Natureum Niederelbe**  
21730 Balje / Neuhaus  
04753-842110, Di-So.  
natureum-niederelbe.de

**Naturschutzhaus Boberger Furt 50**  
Boberger Furt 50,  
040-73 93 12 66

**Noctalis**  
Welt der Fledermäuse  
Oberbergstraße 27,

**Rathaus**, Rathausmarkt  
1, 040-428 31-2470,  
Führungen: Fr-So 10-13  
Uhr, Mo-Do 10-15 Uhr

**Schloss Ahrensburg**  
Lübecker Str. 1,  
04102-425 10

**Schloss Gottorf**  
Schlossinsel 1, Schleswig  
Tel. 04621-813-222  
Apr.-Okt. Mo-Fr 10-17 Uhr,  
Sa+So 10-18 Uhr  
www.schloss-gottorf.de

**Schloss Reinbek**  
040-727 34 60

**Schmidts Tivoli**  
Spielbodenpl. 27,  
040-31 77 88 99

**Schule für Schauspiel**  
Oelkersallee 29A  
040-4302050

**Schutzgemeinschaft Deutscher Wald e.V.**  
Lokstedter Holt 46,  
040-530 55 60

**Schwarzlichtviertel**  
Kieler Str. 571  
040-219 019 150  
schwarzlichtviertel.de

**Speicherstadt-museum**  
Am Sandtorkai 36,  
040-32 11 91

**StageUp**  
Alte Dosenfabrik  
Stresemannstr. 374 b,  
040-897 20 888  
www.stage-up.de

**Steinzeitpark Dithmarschen**,  
Süderstr. 47, Albersdorf,  
Tel. 04835-971097,  
steinzeitpark-dithmarschen.de

**Sternwarte Hamburg**  
Auf dem Gojenberge,  
Bergedorf  
sternwarte-hh.de

**Taranga Hochseilgarten**  
Zum Glockenturm 14-20,  
27356 Rotenburg / Waffensen,  
04268-93 05-0

**TASK Schauspiel-schule für Kinder / Jugendliche**,  
040-38 61 54 66  
kinderschauspiel-schule.de

**Thalia in der Gaußstraße**  
Gaußstr. 190,  
040-32 81 44 44

**Thalia Theater**  
Alstertor,  
040-32 81 44 44

**Theaterdeck**  
Maurienstraße 19,  
www.theaterdeck.de

**Theater für Kinder**  
Max-Brauer-Allee 76,  
040-38 25 38

**Theaterschiff Batavia**  
Brooksdamm, 22880  
Wedel, 04103-85 836

**Theater Zeppelin**,  
Kaiser-Friedrich-Ufer 27,  
040-422 30 62

**Theaterschule „Junge Mimen“**  
Rappstr. 1, 040-44 29 72

**Tierpark Ueckeründe**  
Chausseestr. 76,  
039771-54940

**Tourismuszentrale**  
040-300 51 300

**Tree Trek Hochseilgarten**  
Bad Bevensen  
Alter Mühlenweg 16,  
05821-977 01-0

**Tuch und Technik**  
Kleinflecken 1  
24534 Neumünster  
04321-559 58-0  
tuchundtechnik.de

**Tummelum - Raum für Kinder**  
Eimsbütteler  
Marktplatz 38

**Übersee Museum**  
Bahnhofplatz 13,  
28195 Bremen,  
0421-1603899

**UCI KINOWELT Othmarschen Park**  
Baurstraße 2,  
Karten: 040-88 182 182

**Mundsbu**,  
Hamburger Str. 1-15,  
Karten: 040-227 0450

**Wandsbek**,  
Friedrich-Ebert-Damm  
134, Karten:  
040-69 442 442

**Volksbank Arena**  
Hellgrundweg 50,  
040-88 16 31 61,  
volksbank-arena.net

**Wasserkunst Museum Elbsinel Kaltehofe**  
Hauptdeich 6-7  
040-7888 4999-0

**Wildpark Eekholt**  
24623 Großenaspe,  
04327-99 23-0

**Wildpark Lüneburger Heide** Wildpark 1,  
21271 Nindorf-Hanstedt,  
04184-89 39 15  
wild-park.de

**Wildpark Schwarze Berge** Am Wildpark 1,  
21224 Rosengarten,  
040-819 77 47 0  
wildpark-schwarze-berge.de

**Windjammer Rickmer Rickmers**  
Fiete-Schmidt-Anleger  
Brücke 1,  
040-319 59 59

**Zentralbibliothek**  
Hühnerposten 1,  
040-42 60 60

**Zinnschmelze**  
Maurienstr. 19,  
040-299 20 21

**Zoo in der Wingst**  
Am Olymp 1, 04778-255

**Zoologisches Museum**  
Martin-Luther-King-Pl 3  
040-428 38 38

**Impressum**  
**Herausgeber**  
elbluf verlag e. Kfr., Inh. Yvonne Schüttke  
Postfach: 560 170, 22551 Hamburg  
Tel.: 040-70 38 47-0, Fax: 70 38 47-20  
www.bangerang.de, info@bangerang.de

**Redaktion - & DTP-Leitung**  
G. Friebel Tel.: 040-70 38 47 - 28  
Y. Schüttke Tel.: 040-70 38 47 - 11  
info@bangerang.de, termin@bangerang.de

**Layout:** W. Petersen, A. Seifert, Y. Schüttke  
**Titel + U4:** Anzeige  
**Foto Seite 3:** ©Konstantin Yuganov - stock.adobe.com  
**Fotos:** Veranstanter, Filmverleiher, fotolia.com, shutterstock.com

**Druck:** Druckhaus Hamburg GmbH & Co. KG  
Auflage: 53.500  
**Anzeigenverkauf:** Tel. 040-70 38 47 - 0 / -11  
**Anzeigenannahmeschluss:** Weihnachtsausgabe-Ausgabe (Nov.-Jan 2018) ist der 15.10.2017  
**Redaktionsschluss:** Weihnachtsausgabe-Ausgabe (Nov.-Jan 2018) ist der 5.10.2017

**FAMILIEN BANDERANG** ist Mitglied der Familienbande, des Medienverbands der regionalen Familienmagazine in Deutschland mit einer Gesamtauflage von 806.000 Exemplare (Stand 1.1.2017).  
[www.familienbande.de](http://www.familienbande.de)

**Haftungsausschluss:** Alle Angaben, die in dieser Zeitschrift publiziert werden, sind nach bestem Wissen erstellt und mit größtmöglicher Sorgfalt überprüft. Dennoch sind inhaltliche Fehler nicht vollständig auszuschließen. Daher übernimmt die Firma keinerlei Verantwortung und Haftung für etwa vorhandene inhaltliche Unrichtigkeiten.

# Familienerebnisse in Hamburg Hurra - Nachwuchs ist unterwegs! // Aufregende Ausflugs- und Ferientips // Coole Kindergeburtstagsfeiern

**BANGERANG** Hamburg erleben ticket

## Schmidt Theater ab 11.11.

Hamburg Theater Reeperbahn  
tivolli.de

# Schmidt

Ein fantastisches  
Feuerwerk mit Musik von  
Martin Lingnau &  
Heiko Wohlgemuth  
Regie: Carolin Spiels

Illustration: Jan Rademacher

# ES WAR EINMAL 7 Märchen auf einem Streich

# BANGERANG

FAMILIEN  
BAND.DE

HAMBURG  
METROPOLREGION

UNBEZAHLBAR # 99 September / Oktober 2017